

رُحْمَةُ الْبَرِّينَ

تأليف

رئيس المحدثين امام محمد بن اسماعيل البخاري

دَلَالُ الْعِلْمِ لِمُمْبَنِي

© مكتبة إبراهيم

مكتبة إبراهيم

لـ إبراهيم

Digitized by Google

رفع اليدين

© جملہ حقوق بحق ناشر محفوظ ہیں

سلسلہ اشاعت نمبر ۱۰۶

نام کتاب : رفع الیدین

مؤلف : امام محمد بن سلمیل بخاریؓ

تحقیق : احمد شریف

تصحیح و تقدیم : مولانا مختار احمد ندویؒ

مترجم : زبیر احمد سلفی

تعداد اشاعت (بار دوم) : ایک بزار

تاریخ اشاعت : ۲۰۱۵ء

طابع : محمد اکرم مختار

ناشر : دارالعلم، ممبئی



دارالعلم ممبئی

DARUL ILM

PUBLISHERS & DISTRIBUTORS

242, J.B.B. Marg, (Belasis Road),
Nagpada, Mumbai-8 (INDIA)

Tel.: (+91-22) 2308 8989, 2308 2231

fax : (+91-22) 2302 0482

E-mail : ilmpublication@yahoo.co.in

”جزء رفع اليدين في الصلوٰة“ کا اردو ترجمہ مسکی بہ

رفع اليدین

ناشر

رئيس المحدثین امام محمد بن اسماعیل بخاری

تحقيق

احمد شریف

تصحیح و تقدیم

مولانا مختار احمد ندوی

ترجمہ

زیر احمد سلفی

ناشر: دارالعلم مطبوعی



عرض ناشر

نماز میں تکبیر تحریمہ کے ساتھ اور رکوع میں جاتے ہوئے اور رکوع سے اٹھ کر اور پہلے تشهد کے بعد رفع یہ دین کرنا نبی کریم ﷺ کی دائی سنت تھی، آپ ﷺ کے بعد آپؐ کے اصحاب کرام رضی اللہ عنہم اور تابعین عظام اور امت کے سلف صالحین کی اقتداء کرتے ہوئے خلف کی پوری جماعت محدثین کرام اور امام ابو حنیفہؓ کے سواتمام ائمہ مجتہدین نے اس سنت ثابتہ کو زندہ اور باقی رکھا، اور امت محمدیہ ﷺ کی غالب اکثریت کا پوری دنیا میں اس پر عمل ہے۔

خود آنحضرت صلی اللہ وسلم نے اپنی تمام سنن ثابتہ پر امت کے عمل دوام کی بشارت دی ہے، آپؐ کا ارشاد حق ہے:

”لَا تزال طائفة من امتی ظاهرين علی میری امت کا ایک گروہ میری شریعت الحق لا یضرهم من خذلهم“ (مسلم) حقہ پر قائم رہے گا لوگوں کی مخالفت سے انہیں کچھ نقصان نہ ہو گا۔

آنحضرت ﷺ کی تمام سنتوں پر عمل کرنے کا اللہ تعالیٰ نے حکم فرمایا ہے، اس لئے تمام سنن نبویؐ پر عمل امت کا فرض ہے۔
جیسا کہ ارشادِ بانی ہے:

﴿وَمَا آتاكُم الرَّسُولُ فَخُذُوهُ﴾ اور رسول جو تم کو دیں اس کو لے لواور
وَمَا نَهَاكُمْ عَنْهُ فَإِنَّهُوا﴾ (حشر: ٧) جس سے منع کریں اس سے رک جاؤ۔
سوال صرف نماز میں رفع یہیں کرنے کا نہیں ہے بلکہ آپ ﷺ کی تمام قولی اور
فعلی سنتوں پر صدق دل سے عمل کرنے کا ہے، یہی آنحضرت ﷺ سے پچی محبت اور
ایمانی اطاعت کی علامت ہے۔

جس نے آنحضرت ﷺ کی کسی بھی سنت سے انحراف کیا وہ صریحی طور پر آپؐ کی
نبوت کا مکنکر ہے، جیسا کہ ارشاد ہے:

”کل امتی یدخلون الجنۃ الا من میری امت کے کبھی لوگ جنت میں
ابی قیل و من ابی یا رسول الله داخل ہوں گے سوائے اس کے جس

قال من اطاعنى دخل الجنة ومن نے انکار کیا، لوگوں نے پوچھایا رسول عصانی فقد ابی،“ (رواه البخاری) اللہ علیہ السلام کس نے انکار کیا؟ آپ نے فرمایا: جس نے میری اطاعت کی وہ جنت میں جائے گا اور جس نے نافرمانی کی اس نے میری بوت کا انکار کیا۔

حضرت امام بخاری رحمہ اللہ نے اپنے اس رسالے میں ابو رافع عن علیؑ بن ابی طالب کی سند سے یہ روایت نقل فرمائی ہے، حضرت علیؓ نے فرماتے ہیں کہ رسول اللہ علیہ السلام جب تکبیر تحریمہ کہتے تو دونوں ہاتھوں کو موٹھوں کے برابر ہاتھ اٹھاتے اور جب رکوع میں جانے کا ارادہ کرتے اور جب رکوع سے اپنا سر اٹھاتے اور جب دور کعتیں پڑھ کر کھڑے ہوتے تو اسی طرح کرتے تھے۔ یعنی آپ کا یہ عمل دائیٰ تھا، زندگی بھر آپ علیہ السلام نے اسی طرح رفع الیدين کے ساتھ نماز پڑھی اور پڑھائی۔

امام بخاریؓ کا رسالہ ”جزء رفع الیدين فی الصلوۃ“ نماز کی مشہور سنت ”رفع الیدين“ کی بابت نہایت مشہور اور معتمد ہے، ہر وہ مسلمان جو چاہتا ہے کہ اس کی نماز سنت نبوی علیہ الصلوۃ والسلام کی صحیح احادیث کے مطابق ادا ہو اور عند اللہ مقبول ہو تو اس مشہور رسالے کا مطالعہ کرنا چاہئے۔

افسوس رفع الیدين کا مسئلہ مسلمانوں میں سخت اختلاف اور انتشار کا سبب بنا اور

اب تک اس بارے میں بہت سے مسلمان جہالت اور تعصب کا شکار ہیں۔ اس مسئلے پر امت مسلمہ کے رئیس الحمد شین حضرت امام بخاریؓ کا یہ رسالہ بہت مفید اور عمل بالكتاب والسنۃ کیلئے بہت بڑی دلیل و جدت ہے۔

احیاء سنت نبویہ "الدار السلفیہ" کا خاص مشن ہے اور ادارے کا یہ عمل خیر اللہ کے فضل و کرم سے خوب مقبول و محبوب ثابت ہوا ہے، اور اس سے مسلمانوں کو نفع عام حاصل ہوا ہے اور بفضلہ تعالیٰ مسلمانوں میں سنت نبویہؓ کے اتباع اور اس پر عمل کا جذبہ عام ہوا ہے۔

اللہ تعالیٰ سے دعا ہے کہ رسالے کے مصنف، اس کے مترجم اور ناشرین کی اس سعی مشکل کو قبول فرمائے۔ آمین

والسلام

محضدار احمد ندوی

۱۷ دسمبر ۲۰۰۲ء

مُقْتَدِّمَةٌ

ابو عبد اللہ محمد بن اسما عیل بن ابراہیم البخاری کہتے ہیں کہ یہ رسالہ ان لوگوں کی تردید میں لکھا گیا ہے جنہوں نے نماز میں رکوع سے پہلے اور رکوع سے سراہانے کے بعد رفع یہ دین کا انکار کیا ہے اور بلا وجہ اس معاملہ کو لوگوں پر مشتبہ بنا دیا ہے، جب کہ یہ چیز نبی ﷺ، صحابہ کرامؐ اور تابعین سے ثابت ہے اور سلف صالحین نے اس پر عمل کیا ہے۔ اس سلسلے میں جو حدیثیں آئی ہیں وہ صحیح ہیں اور ثقہ لوگوں سے منقول ہیں، لیکن کچھ لوگوں کے دلوں میں رسول ﷺ کی سنت سے بغض و عداوت ہے، ان کے گوشت و ہڈی و دماغ میں بدعت نے گھربنا لیا ہے جس کی وجہ سے وہ اس سنت کی مخالفت کرتے ہیں، لیکن اس سے کچھ فرق پڑنے والا نہیں، کیونکہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہے: میری امت میں ایک جماعت ہمیشہ حق پر قائم رہے گی، جو ان کی مدد کرنا چھوڑ دے گا وہ انہیں نقصان نہیں پہنچا سکے گا اور جو ان کی مخالفت کرے گا اس کی مخالفت سے اس جماعت پر کوئی فرق نہیں پڑے گا۔ یہ جماعت ہر زمانے میں

رسول اللہ ﷺ کی ان سنتوں کو زندہ کرے گی جو مرچکی ہوں گی اور آپؐ کے اسوہ حسنہ پر عمل کرے گی، جس کو لازم پڑنا اللہ تعالیٰ کی طرف سے لوگوں پر فرض قرار دیا گیا ہے، جیسے کہ ان آیات میں ہے:

﴿وَمَا أَتَاكُمُ الرَّسُولُ فَخُذُوهُ وَرَسُولُ جُنُونِهِمْ دِيرٌ اَسْلَمَ لَهُ اَوْ جُنُونٌ مَانَهَا كُمْ عَنْهُ فَانْتَهُوا﴾ (حشر: ۷) سے منع کریں اس سے رک جاؤ۔

﴿مَنْ يَطِعُ الرَّسُولَ فَقَدْ أطَاعَ اللَّهَ﴾ جس نے رسول کی اطاعت کی اس نے (النساء: ۸۰) اللہ کی اطاعت کی۔

﴿فَلَا وَرَبِّكَ لَا يَؤْمِنُونَ حَتَّىٰ يَحْكُمُوكُمْ سُوْقَمْ هُنَّ تِيْرَےٰ پُرُورِ دُگَارِ کِی یَهْ مُومَنْ فِيمَا شَجَرَ بِيْنَهُمْ ثُمَّ لَا يَجِدُوا فِی نَهْبِیں ہو سکتے جب تک کہ آپؐ کے انفسہمْ حرجاً مما قضیت و يَسْلُمُوا تَمَامًا خِلَافَاتِ میں آپؐ کو حاکِم نہ مانْ تسلیماً﴾ (نساء: ۶۵) لیں، پھر جو فیصلہ آپؐ ان میں کر دیں ان سے اپنے دل میں کسی طرح کی تینگی اور ناخوشی نہ پائیں اور فرمانبرداری کے ساتھ قبول کر لیں۔

﴿فَلِيَحْذِرُ الَّذِينَ يَخَالِفُونَ عَنْ أَمْرِهِ إِنْ سَنُوجُولُوكْ حَکْمُ رَسُولٍ كَمْ مُخَالَفَتُ كَرْتَهُ تَصِيِّهِمْ فَتَنَةٌ أَوْ يَصِيِّهِمْ عَذَابٌ الْيَمِ﴾ ہیں انہیں ڈرتے رہنا چاہئے کہ کہیں ان پر کوئی زبردست آفت نہ آپؐ پر یا (نور: ۶۳)

انہیں دردناک عذاب نہ پہنچے۔

﴿لَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِي رَسُولِ اللَّهِ أَسْوَةٌ تَمَاهَرَ بِهِ لَتَرَوْنَ رَسُولَ اللَّهِ مِنْ عَمَدَهُ نَمُونَهُ حَسَنَةً لِمَنْ كَانَ يَرْجُوا اللَّهَ وَالْيَوْمَ مُوْجُودٌ هُوَ، هُرَأْ شَخْصٌ كَلِيلٌ جَوَ اللَّهُ الْآخِرُو ذَكَرَ اللَّهَ كَثِيرًا﴾ (الاحزاب: ۲۱) تَعَالَى كَيْ اُورْ قِيَامَتُ كَيْ دَنَ كَيْ تَوْقَعُ رَكْهَتَا هُوَ اُورْ بَكْشَتَ اللَّهُ تَعَالَى كَوِيَادَ كَرْتَا هُوَ.

اللَّهُ اس بندے پر رحم کرے جو رسول اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ کی اتَّبَاعَ میں مدد کا طالب ہو اور اسے غلطیوں سے بچائے کیوں کہ اس کا فرمان ہے:

﴿فَمَنْ اتَّبَعَ هُدَىِي فَلَا يُضَلُّ وَلَا جُنْ نَهْ مِيرِی ہَدَایتِ کی اتَّبَاعَ کی وَهُوَ يَشْقَى﴾ (طہ: ۱۲۳) نہ گمراہ ہو گانہ بد نصیب۔



قال رسول الله ﷺ

”صلوا كما رأيتموني اصلى“ (بخاري)

رسول اللہ ﷺ نے ارشاد فرمایا:-

تم نماز اسی طرح پڑھنا جیسے کہ

مجھے نماز پڑھتے ہوئے دیکھا ہے۔



۱- حضرت علی بن ابو طالبؑ نے
یہاں کیا ہے کہ رسول اللہ ﷺ جب تکبیر
تحریم کہتے تو دونوں موٹھوں کے رابر
ہاتھ اٹھاتے اور جب رکوع میں جانے کا
ارادہ کرتے اور جب رکوع سے اپنا سر
اٹھاتے اور جب دو رکعتیں پڑھ کر
کھڑے ہوتے تو اسی طرح کرتے تھے۔
امام بخاریؓ کہتے ہیں کہ اسی طرح
ستہ صحابہ (رضی اللہ عنہم) سے مروی ہے
کہ وہ رکوع میں جانے سے پہلے اور رکوع
سے سر اٹھانے کے بعد اپنے ہاتھوں
کواٹھاتے تھے۔ جن کے نام یہ ہیں:
عمر بن خطاب، علی بن ابی طالب، ابو
قادة الفصاری، ابو سید ساعدی بدرا، محمد

۱- عن علی ابن ابی
طالب رضی الله عنه عن رسول الله صلی الله علیہ وسلم
كان يرفع يديه إذا كبر
للصلوة حذو منكبيه وإذا
أراد أن يركع وإذا رفع رأسه
من الركوع وإذا قام من
الركعتين فعل مثل ذلك.
قال البخاري وكذلك
يروى عن سبعة عشر نفسا
من أصحاب النبي صلی الله علیہ وسلم أنهم
كانوا يرفعون أيديهم عند
الركوع و عند الرفع منه:
عمر بن الخطاب ، على
ابن ابی طالب أبو قتادة

۱- أخبرنا اسماعيل ابن ابى اويس حدثني عبد الرحمن بن ابى الزناد عن موسى بن عقبة
عن عبد الله بن الفضل الهاشمى عن عبد الرحمن بن هرمز الأعرج عن عبيد الله بن ابى
رافع عن علی بن ابى طالب (الحاديث بهذا السند حسن)

بن مسلم البدرى، سهل بن سعد الساعدى، عبد الله بن عمر بن خطاب، عبد الله بن عباس بن عبد المطلب الهاشمى، خادم رسول الله أنس بن مالك، أبو هريرة روى، عبد الله بن عمرو بن العاص، عبد الله بن زبير بن العوام القرشى، وائل بن حجر حضرى، مالك بن حويرث، أبو موسى الأشعري، أبو حميد الساعدى الأنصارى، أم الدرداء رضى الله عنهم.

الأنصارى، وأبو واسيد الساعدى البدرى، و محمد بن مسلم البدرى، و سهل بن سعد الساعدى، و عبد الله بن عمر بن الخطاب، و عبد الله ابن عباس بن عبد المطلب الهاشمى، وأنس بن مالك خادم

رسول الله، و أبو هريرة الدوسى، و عبد الله بن عمرو ابن العاص، و عبد الله بن الزبير بن العوام القرشى، و وائل بن حجر الحضرى، و مالك بن الحويرث، و أبو موسى الأشعري، و أبو حميد الساعدى الأنصارى، أم الدرداء رضى الله عنهم.

حسن او حميد بن هلال کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے صحابہؓ اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے، ان میں سے کسی کو استثنائ نہیں کیا جاسکتا۔ اور اہل علم کے نزدیک کسی صحابیؓ سے یہ ثابت نہیں ہے کہ اس نے

قال الحسن و حميد بن هلال: کان أصحاب رسول الله ﷺ یرفعون أيديهم، لم يستشن أحد من أصحاب النبي ﷺ دون أحد ولم يثبت

ہاتھ نہیں اٹھایا ہے۔ ہم نے جو بیان کیا ہے وہ بہت سے صحابہؓ سے مروی ہے۔ اسی طرح مکہ، حجاز، عراق، شام، بصرہ، یمن اور خراسان کے بہت سے علماء سے اسی طرح مروی ہے، جن میں سعید بن جبیر، عطاء بن أبي رباح، مجاهد، قاسم بن محمد، سالم بن عبد اللہ بن عمر بن خطاب، عمر بن عبد العزیز، نعمان بن أبي عیاش، حسن، ابن سیرین، طاؤس، مکحول، عبد اللہ بن دینار، نافع مولی عبد اللہ بن عمر، حسن بن مسلم اور قیس بن سعد وغیرہ ہیں۔

و سالم بن عبد اللہ بن عمر بن الخطاب و عمر بن عبد العزیز والنعمان بن أبي عیاش والحسن و ابن سیرین و طاؤس و مکحول و عبد اللہ بن دینار و نافع مولی عبد اللہ بن عمر والحسن بن مسلم و قیس بن سعد و عدة کثیرہ۔

حضرت ام درداءؓ سے روایت ہے

عند أهل علم عن أحد من أصحاب النبي ﷺ أنه لم يرفع يديه، و يروى أيضاً عن عدة من أصحاب النبي ﷺ ما وصفنا، و كذلك روایته عن عدة من علماء أهل مكة و الحجاز، و أهل العراق و الشام و البصرة و اليمن، و عدة من أهل خراسان، منهم سعيد بن حبیر و عطاء بن أبي رباح و مجاهد و القاسم بن محمد

و كذلك يروى عن أم حفصة

کہ وہ اپنے ہاتھوں کو اٹھاتی تھیں، عبد اللہ بن مبارک اور ان کے اکثر ساتھی بھی اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے، جن میں: علی بن حسین، عبد بن عمر، یحییٰ بن یحییٰ اور بخارا کے حدیثین جیسے عیسیٰ بن موسیٰ، کعب بن سعید، محمد بن سلام، عبد اللہ بن محمد مندی اور دوسرے بہت سے لوگ ہیں جن کو شمار ہی نہیں کیا جا سکتا، اہل علم کے درمیان اس کے بارے میں کوئی اختلاف نہیں، عبد اللہ بن زبیر، علی بن عبد اللہ، یحییٰ بن معین، احمد بن حنبل، اسحاق بن ابراہیم، کہتے تھے کہ اس کے بارے میں حدیثین رسول اللہ ﷺ سے ثابت ہیں اور حق ہیں، ان کے زمانہ کے اہل علم بھی یہی کہتے تھے۔ حضرت عبد اللہ بن عمر بن

الدرداء أنها كانت ترفع يديها وقد كان عبد الله بن المبارك يرفع يديه، وكذلك عامة أصحاب ابن المبارك منهم على بن الحسين و عبد بن عمر و يحيى بن يحيى و محدثي أهل بخاري منهم عيسى بن موسى و كعب بن سعيد و محمد بن سلام و عبد الله بن محمد المسندى وعدة مما لا يحصى. لا اختلاف بين ما وصفنا من أهل العلم، و كان عبد الله بن الزبير و على بن عبد الله و يحيى ابن معين و أحمد بن حنبل، و إسحاق بن

خطاب سے بھی اسی طرح روایت آئی ہے۔

ابراهیم یثتون عامة هذه
الأحادیث من رسول الله ﷺ

و يرونها حقا، و هولاء أهل العلم من أهل زمانهم، و كذلك
روى عن عبد الله بن عمر بن الخطاب.

۲- سالم بن عبد الله سے ان کے باپ نے بیان کیا ہے کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا جب آپؐ تکبیر (تحریمہ) کہتے اور جب رکوع سے اپنا سرا اٹھاتے تو اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے اور دونوں سجدوں کے بیچ میں نہیں اٹھاتے تھے۔

علی بن عبد الله جو کہ اپنے زمانہ کے سب سے بڑے عالم تھے کہتے ہیں کہ رفع یدیں مسلمانوں پر واجب ہے، اس روایت کی وجہ سے جسے زہری نے سالم سے اور انہوں نے اپنے

۲- حدثنا سالم بن عبد الله عن أبيه قال: رأي
رسول الله ﷺ يرفع يديه إذا
كبر و إذا رفع رأسه من
الركوع، ولا يفعل ذلك بين
السجدتين.

قال علي بن عبد الله و
كان أعلم أهل زمانه:
رفع اليدين حق على
المسلمين، بما روى الزهري

۲- حدثنا علي بن عبد الله حدثنا سفيان حدثنا الزهري عن سالم بن عبد الله عن أبيه
(الحاديٰ صحیح بہذا السند)

بآپ (عبداللہ بن عمر) سے روایت کیا ہے۔

۳- محمد بن عمرو نے بیان کیا ہے کہ میں نے ابو حمید کو رسول اللہ ﷺ کے دس صحابہؓ کے درمیان دیکھا، ان میں اوقاتاً بن ربعیؓ بھی تھے، وہ کہہ رہے تھے کہ میں رسول اللہ ﷺ کی نماز کے بارے میں تم سب سے زیادہ جانتا ہوں، لوگوں نے کہا وہ کیسے؟ اللہ کی قسم نہ تو تم نے ہم سے پہلے رسول اللہ ﷺ کی صحبت اختیار کی اور نہ تم سے زیادہ آپؐ کی اتباع کرنے والے ہو۔ انہوں نے کہا لیکن میں نے آپؐ کو بہت غور سے دیکھا ہے، لوگوں نے کہا اچھا بیان کرو۔ انہوں نے کہا کہ جب آپؐ نماز کیلئے کھڑے ہوتے تھے تو اپنے دونوں ہاتھوں کو اٹھاتے تھے اور جب رکوع کرتے اور جب

عن سالم عن أبيه.

۳- حدثنا محمد بن عمرو قال: شهدت أبا حميد في عشرة من أصحاب النبي ﷺ أحدهم أبو قتادة بن الربيع يقول: أنا أعلمكم بصلوة رسول الله ﷺ قالوا كيف؟ فوالله ما كنت أقدمنا له صحبة ولا أكثرنا له اتباعا قال بل راقبته، قالوا فاذكر قال كان إذا قام إلى الصلاة رفع يديه وإذا رفع رأسه من الركوع وإذا

۳- حدثنا مسدد حدثنا يحيى بن سعيد حدثنا عبد الحميد بن جعفر حدثنا محمد بن عمرو۔ (الحديث حسن بهذا السند)

رکوع سے سراٹھاتے اور جب دور کعتین پڑھ کر
کھڑے ہوتے تو بھی اسی طرح کرتے تھے۔

امام بخاریؓ کہتے ہیں کہ میں نے
ابو عاصم سے عبد الحمید بن جعفر کی حدیث
کے بارے میں پوچھا تو انہوں نے کہا:

۲- مجھ سے عبد اللہ بن محمد نے ان
سے عبد الحمید بن جعفر نے، ان سے محمد
بن عمرو بن عطاء نے بیان کیا کہ میں نے
ابو حمید کو رسول اللہ ﷺ کے دس صحابہ
کے درمیان دیکھا جن میں ابو قتادہ بن
ربعیؓ بھی تھے، انہوں نے کہا میں نبی ﷺ
کی نماز کے بارے میں تم سب سے
زیادہ جانتا ہوں، پھر انہوں نے اسی
طرح پوری حدیث بیان کی، جس پر تمام
لوگوں نے کہا کہ تم نے سچ کہا۔

قام من الرکعتین فعل مثل
ذلك.

قال البخاری: سألت
أبا عاصم عن حديث
عبد الحميد بن جعفر فقال:
٤ - حدثني عبد الله بن
محمد حدثنا عبد الحميد بن
جعفر حدثنا محمد بن عمرو
بن عطاء قال: شهدت أبا
حميد في عشرة من
 أصحاب النبي ﷺ أحدهم
أبو قتادة بن ربعي قال: أنا
أعلمكم بصلة النبي ﷺ
فذكر مثله، فقالوا كلهم
صدقـتـ.

٤- (الحديث حسن بهذا السند)

۵- عباس بن سهل نے بیان کیا ہے کہ ابو حمید، ابو اسید، سہل بن سعد، محمد بن مسلمہ رضی اللہ عنہم اکٹھا ہوئے تو انہوں نے رسول ﷺ کی نماز کا ذکر کیا۔ ابو حمید نے کہا میں رسول اللہ ﷺ کی نماز کے بارے میں تم سب سے زیادہ جانتا ہوں، چنانچہ وہ کھڑے ہوئے اور اللہ اکبر کہا اور اپنے دونوں ہاتھوں کو اٹھایا پھر جب رکوع کیلئے اللہ اکبر کہا تو اپنے دونوں ہاتھوں کو اٹھایا پھر اپنے دونوں ہاتھوں کو اپنے گھٹنوں پر رکھا۔

۶- عباس بن سہل ساعدی نے بیان کیا ہے کہ میں، ابو قاتدہ، ابو اسید اور ابو حمید کے ساتھ بازار میں تھا، کبھی کہہ

۵- حدثی عباس بن سہل
قال: اجتماع ابو حمید و أبو
اسید و سہل بن سعد و
محمد بن مسلمہ فذکروا
صلوة رسول الله ﷺ فقال
أبو حميد: أنا أعلمكم بصلوة
رسول الله ﷺ قام فكبیر فرفع
يديه ثم رفع يديه حين كبر
للركوع فوضع يديه على
ركبتيه.

۶- عن العباس بن سهل
السعادی قال: كنت
بالسوق مع أبي قتادة و

۵- أخبرنا عبد الله بن محمد حدثنا عبد الملك بن عمرو حدثنا فليح بن سليمان حدثني عباس بن سهل۔ (الحديث حسن بهذا السند)

۶- حدثنا عبد بن يعيش حدثنا يونس بن بكير عن ابن اسحاق عن العباس بن سهل الساعدي۔ (ال الحديث حسن بهذا السند)

رہے تھے کہ میں رسول اللہ ﷺ کی نماز کے بارے میں زیادہ جانتا ہوں، پھر انہوں نے ان میں سے ایک سے کہا کہ تم نماز پڑھ کر بتاؤ، چنانچہ انہوں نے اللہ اکبر کہا پھر قرأت کی پھر اللہ اکبر کہا اور رکوع کیا، لوگوں نے کہا کہ تم نے صحیح طور پر رسول اللہ ﷺ کی نماز پڑھی ہے۔

۷- مالک بن حويرثؓ نے بیان کیا ہے کہ رسول اللہ ﷺ جب اللہ اکبر کہتے تو اپنے دونوں ہاتھوں کو اٹھاتے تھے اور جب رکوع کرتے اور جب رکوع سے سر اٹھاتے تو بھی ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

۸- حضرت انسؓ نے بیان کیا ہے

ابی اسید و ابی حمید کلہم يقولون أنا أعلمكم بصلوة رسول الله ﷺ فقالوا لأحدهم: صل فكبر ثم قرأ ثم كبر و ركع، فقالوا أصبت صلاة رسول الله ﷺ.

۷- عن مالك بن الحويرث رضي الله عنه قال: كان النبي ﷺ إذا كبر رفع يديه وإذا رفع رأسه من الركوع.

۸- عن أنس رضي الله عنه

۷- حدثنا أبو الوليد هشام بن عبد الملك و سليمان بن حرب قالا حدثنا شعبة عن قتادة عن نصر بن عاصم عن مالك بن الحويرث (الحديث حسن بهذا السند)

۸- حدثنا محمد بن عبد الله بن حوشب حدثنا عبد الوهاب حدثنا حميد عن أنس . (ال الحديث حسن بهذا السند)

کہ رسول اللہ ﷺ رکوع کے وقت
اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

۹- حضرت علیؓ نے بیان کیا کہ رسول
ﷺ جب فرض نماز کیلئے کھڑے ہوتے
تو اللہ اکبر کہتے اور اپنے دونوں ہاتھوں کو اپنے
مونڈھوں کے برابر لے جاتے اور جب
رکوع کرنے کا ارادہ کرتے اور جب رکوع
سے سراہٹاتے تو بھی ایسا کرتے اور جب
نماز میں بیٹھے ہوتے تو ہاتھوں کو کسی وقت بھی
نہیں اٹھاتے تھے اور جب دونوں سجدوں
سے (یعنی دور کعت پوری کرنے کے بعد)
کھڑے ہوتے تو اپنے دونوں ہاتھوں کو اسی
طرح اٹھاتے اور اللہ اکبر کہتے۔

قال: کان رسول اللہ ﷺ
یرفع یدیہ عند الرکوع.

۹- عن علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ ان
رسول ﷺ کان إذا قام إلى الصلاة المكتوبة كبر و
رفع يديه حذو منكبيه و إذا
اراد أن يركع و يصنعه إذا
رفع رأسه ~~عنه~~ ^{عنه} الرکوع ولا
يرفع يديه في شيء من
صلاته وهو قاعد و إذا قام
من السجدةتين رفع يديه
كذلك و كبر.

۹- حدثنا اسماعيل حدثنا ابن أبي الزناد عن موسى بن عقبة عن عبد الله بن الفضل
عن عبد الرحمن بن هرمز الأعرج عن عبيد الله بن أبي رافع عن علی بن أبي طالب

(الحادي ث حسن بهذا السند)

۱۰- علقمہ بن واہل بن حجر سے ان کے باپ نے بیان کیا کہ میں نے نبی کریم ﷺ کے ساتھ نماز پڑھی، آپ نے جب نماز شروع کیا تو اللہ اکبر کہا اور اپنے دنوں ہاتھوں کو اٹھایا، پھر آپ نے جب رکوع کا ارادہ کیا تو اپنے ہاتھوں کو اٹھایا اور رکوع کے بعد بھی اپنے ہاتھوں کو اٹھایا۔

بخاری کہتے ہیں کہ ابو بکر نہشلی عاصم بن کلیب سے اور انہوں نے اپنے باپ سے روایت کیا ہے کہ حضرت علیؓ نے پہلی تکبیر میں اپنے دنوں ہاتھوں کو اٹھایا پھر اس کے بعد نہیں اٹھایا تو عبید اللہ کی حدیث شاہد ہے، کیوں کہ اگر دو آدمی کسی محدث سے روایت کریں، ان میں سے ایک کہے میں نے ان کو

۱۰- عن علقمہ بن واہل بن حجر حدثی ابی
قال: صلیت مع النبی ﷺ فکبر حین افتتح الصلاة و
رفع يديه ثم رفع يديه حین
أراد أن يركع وبعد
الركوع.

قال البخاری و روی
ابو بکر النہشلی عن
 العاصم بن کلیب عن أبيه
أن علياً رضي الله عنه رفع
يديه في أول التكبير ثم لم
يعد بعده حدیث عبید اللہ
هو شاهد، فإذا روی

۱۰- حدثنا أبو نعيم الفضل بن دكين، أثينا قيس بن سليم العنبرى قال: سمعت علقمہ بن واہل بن حجر حدثی ابی (الحدیث حسن بهذا السند)

ایسا کرتے ہوئے دیکھا اور دوسرا کہے کہ میں نہیں دیکھا تو جو یہ کہے کہ میں نے انہیں کرتے ہوئے دیکھا ہے اس کی حدیث شاہد مانی جائے گی اور جو یہ کہے کہ اس نے نہیں دیکھا ہے اس کی حدیث شاہد نہیں مانی جائے گی، اس لئے کہ اس نے اس فعل کو یاد نہیں رکھا ہے۔

اسی طرح عبد اللہ بن زبیرؓ بھی قول ہے وہ کہتے ہیں کہ اگر دو گواہ اس بات کی گواہی دیں کہ فلاں کافلاں پر ایک ہزار درهم ہے اور اس نے اس کا اقرار کیا ہے اور کوئی دوسرا یہ گواہی دے کہ اس نے اقرار نہیں کیا ہے تو دونوں گواہوں کے قول پر عمل کیا جائے گا اور دوسرا شخص کی بات ساقط ہو جائے گی۔

اسی طرح سے حضرت بلاںؓ نے کہا ہے کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو خانہ کعبہ میں نماز پڑھتے ہوئے دیکھا اور فضل بن عباس کہتے ہیں کہ آپؐ

رجلان عن محدث قال أحدهما:رأيته فعل، و قال الآخر لم أره، فالذى قالرأيته فعل فهو شاهد والذى قال لم يفعل فليس هو بشاهد لأنه لم يحفظ الفعل.

و هكذا قال عبد الله بن الزبير رضي الله عنه كشاهدين شهدا أن لفلان على فلان ألف درهم بإقراره، و شهد آخر أنه لم يقر بشئ يعمل بقول الشاهدين و يسقط ماسواه.

و كذلك قال بلال رضي الله عنه:رأيت النبي ﷺ [يصلى] في الكعبة، و قال

نے وہاں نماز نہیں پڑھی، لیکن لوگوں نے حضرت
بلالؑ کے قول کولیا ہے اس لئے کہ وہ شاہد ہے اور
ان لوگوں کے قول کی طرف توجہ نہیں دی جنہوں
نے یہ کہا ہے کہ آپ ﷺ نے نماز نہیں پڑھی کیوں
کہ وہ اس کو یاد نہیں رکھ سکے۔

عبد الرحمن بن مهدی کہتے ہیں کہ میں
نے ثوری سے نہشلی کی حدیث کا ذکر کیا
جو انہوں نے عاصم بن کلیب سے روایت
کیا ہے تو انہوں نے اس کا انکار کیا۔

۱۱- سالم بن عبد اللہ سے ان کے باپ
نے بیان کیا ہے کہ رسول اللہ ﷺ جب
نماز شروع کرتے تو اپنے دونوں ہاتھوں کو
اپنے دونوں موٹھوں کے برابر اٹھاتے اور
جب رکوع کیلئے اللہ اکبر کہتے اور جب

الفضل بن عباس لم یصل و
أخذ الناس بقول بلال رضي
الله عنه لأنه شاهد، ولم
يلتفتوا إلى قول من قال لم
يصل حين لم يحفظ.

قال عبد الرحمن بن
مهدى ذكرت للثورى
حدیث النھشلی عن عاصم
بن کلیب فأنکرہ.

۱۱- عن سالم بن
عبدالله عن أبيه أن
رسول الله ﷺ كان يرفع
يديه حذو منكبيه إذا افتتح
الصلاه و إذا كبر للركوع و

۱۱- حدثنا عبد الله بن يوسف أباينا مالك عن ابن شهاب عن سالم بن عبد الله عن
أبيه (الحادي ث حسن بهذا السنن)

ركوع سے اپنا سراٹھاتے تو اسی طرح سے
اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے اور سجدہ
میں اپنے ہاتھوں کو نہیں اٹھاتے تھے۔

۱۲- علاء نے بیان کیا ہے کہ انہوں
نے سالم بن عبد اللہ سے سنائے کہ ان کے باپ
جب سجدہ سے سراٹھا کر کھڑے ہونے کا
ارادہ کرتے تو اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

۱۳- نافع نے بیان کیا کہ حضرت عبد
اللہ بن عمر جب نماز شروع کرتے تو اپنے
دلوں ہاتھوں کو اٹھاتے اور جب رکوع
کرتے اور رکوع سے اپنا سراٹھاتے اور جب
دلوں سجدوں سے (یعنی درکعتوں کے بعد)

إذا رفع رأسه من الركوع
رفعهما كذلك و كان لا
ي فعل ذلك في السجود.

۱۲- عن العلاء أنه سمع
سالم بن عبد الله أن أباه كان
إذا رفع رأسه من السجود و
إذا أراد أن يقوم رفع يديه.

۱۳- أخبرني نافع أن عبد
الله بن عمر كان إذا استقبل
الصلاه رفع يديه، قال و إذا
ركع و إذا رفع رأسه من
الركوع و إذا قام من

۱۲- أخبرنا أيوب بن سليمان حدثنا أبو بكر بن أبي أويس عن سليمان بن بلال عن
العلاء انه سمع سالم بن عبد الله (الحديث موقف بهذا السندي، لكنه جاء متصلًا
في الحديث السابق)

۱۳- حدثنا عبد الله بن صالح حدثنا الليث أخبرني نافع أن عبد الله بن عمر (الحديث موقف
بهذا السندي لكنه جاء متصلًا في الحديث رقم ۵۱، ۴۰، ۲) عن عبد الله بن عمر فلا يضر.

السجدتين كبر.

٤- عن نافع أن ابن عمر كان إذا رأى رجلا لا يرفع يديه إذاركع وإذا رفع رماه بالحصى.

٥- قال البخاري و يروى عن أبي بكر بن عياش عن حصين عن مجاهد أنه لم ير ابن عمر رفع يديه إلا في أول التكبير.

و روى عنه أهل العلم أنه لم يحفظ من ابن عمر إلا أن يكون سها كما يسهو الرجل في الصلاة في الشيء بعد

كھڑے ہوتے تو اللہ اکبر کہتے تھے۔

٦- نافع نے بیان کیا ہے کہ حضرت عبد اللہ بن عمر جب کسی آدمی کو دیکھتے کہ وہ رکوع میں جائے اور رکوع سے سراہانے کے وقت اپنے دھون ہاتھوں کو نہیں اٹھاتا ہے تو اس کو نکری سے مارتے تھے۔

٧- بخاری کہتے ہیں کہ ابو بکر بن عیاش نے حصین سے اور انہوں نے مجاهد سے روایت کیا ہے کہ انہوں نے ابن عمر کو ہاتھ اٹھاتے ہوئے نہیں دیکھا سوائے پہلی تکبیر میں۔

اہل علم کہتے ہیں کہ انہوں نے ابن عمر کو ایسا کرتے ہوئے شاید اس وقت دیکھا ہو جب وہ بھول گئے ہوں، جیسے کہ آدمی نماز میں کوئی چیز بھول جاتا ہے۔ جیسے کہ

٨- حدثنا الحميدي أباانا الوليد بن مسلم قال: سمعت زيد بن واقد يحدث عن نافع (الحديث موقف بهذا السند)

صحابہ کرامؐ سے نماز میں سہو ہو جاتا تھا،
بس اوقات وہ دور کعت یا تین رکعت نماز
پڑھ کر سلام پھیر دیتے تھے۔ کیا آپ نہیں
دیکھتے کہ ابن عمرؓ اس شخص کو نکل دی مارتے
تھے جو رفع یہ دین نہیں کرتا تھا پھر وہ ایسی
چیز کیسے چھوڑ سکتے ہیں جس کا رسول کو
حکم دیتے تھے اور انہوں نے نبی ﷺ کو
ایسا کرتے ہوئے بھی دیکھا تھا۔

بخاریؒ کہتے ہیں کہ یحییٰ بن معین کہتے
تھے کہ ابو بکرؓ کی حدیث جو حصین سے
مردی ہے غلط ہے، اس کی کوئی حقیقت
واصل نہیں۔

۱۶- عمر بن مهاجرؓ بیان کرتے
ہیں کہ عبد اللہ بن عامرؓ نے مجھ سے کہا کہ

الشی، کما ان أصحاب
محمد ﷺ ربما یسہون فی
الصلاۃ فیسلمون فی الرکعین
و فی الشلاٹ. ألا تری أَن ابْن
عُمَرَ كَانَ يَرْمِي مِنْ لَا يَرْفَعُ يَدِيهِ
بِالْحَصَى، فَكَيْفَ يَتَرَكُ ابْنَ
عُمَرَ شَيْئًا يَأْمُرُ بِهِ غَيْرَهُ وَ قَدْ
رَأَى النَّبِيُّ ﷺ فَعْلَهُ.

قال البخاری قال يحيى
بن معين حدیث أبي بكر
عن حصین إنما هو توهم لا
أصل له.

۱۶- حدثنا عمر بن
المهاجر قال: كان عبد

الله بن العلاء
ابن زبر حدثنا عمر بن المهاجر (الحادیث مقطوع بهذا السند)

میں ان کیلئے حضرت عمر بن عبد العزیز کے پاس جانے کی اجازت لے لوں، چنانچہ میں نے ان سے ان کیلئے اجازت حاصل کر لی، اس شخص نے کہا جس نے ان کے بھائی کو اس وجہ سے کوڑا مارا تھا کیونکہ اس نے رفع یدین کیا تھا کہ مدینہ میں ہم بچوں کی اس پرتادیب کی جائے تو انہوں نے اس کی اجازت نہیں دی۔

بخاریؓ کہتے ہیں کہ زائدہ صرف اہل سنت سے بات کرتے تھے اور اس معاملہ میں سلف کی اقتداء کرتے تھے، ایک مرتبہ بلخ کے رہنے والے کچھ مرجبیہ لوگ محمد بن یوسف کے پاس شام گئے۔ محمد نے انہیں وہاں سے نکالنا چاہا یہاں تک کہ انہوں نے اس سے توبہ کیا اور سنت کی طرف لوٹ آئے۔ بہت سے

اللّه بن عامر سائلیٰ أَنْ
اسْتَأْذِنَ لَهُ عَلَى عُمَرَ بْنِ
عَبْدِ الْعَزِيزِ فَاسْتَأْذَنَتْ لَهُ
عَلَيْهِ فَقَالَ الَّذِي جَلَّ أَحَادِيثَ
فِي أَنْ رَفَعَ يَدِيهِ إِنْ كَنَا
لِنَؤْدِبِ عَلَيْهِ وَنَحْنُ
غَلِيمَانُ فِي الْمَدِينَةِ
فَلَمْ يَأْذِنْ لَهُ.

قَالَ الْبَخَارِيُّ وَكَانَ
زَائِدَةُ لَا يَحْدُثُ إِلَّا أَهْلُ
السَّنَةِ اقْتَدَاءً بِالسَّلْفِ، وَلَقَدْ
رَحَلَ قَوْمٌ مِّنْ أَهْلِ بَلْخٍ
مِّرْجِيَّةٍ إِلَى مُحَمَّدِ بْنِ
يُوسُفَ بِالشَّامِ فَأَرَادَ مُحَمَّدٌ
إِخْرَاجَهُمْ مِّنْهَا حَتَّى تَابُوا
مِنْ ذَلِكَ وَرَجَعُوا إِلَى

علماء کوہم نے دیکھا کہ وہ سنت سے اختلاف کرنے والوں سے توبہ کرنے کیلئے کہتے تھے پھر اگر وہ توبہ کر لیتے تو انہیں اپنی مجلس میں بیٹھنے دیتے ورنہ مجلس سے نکال دیتے۔

عبد اللہ بن زبیرؓ نے سلیمان بن حرب سے جو کمکے کے قاضی تھے کہہ رکھا تھا کہ بعض اہل رائے کو فتوی دینے سے روک دو، چنانچہ سلیمان نے روک دیا تھا۔ پھر کمکے میں کوئی ان کی اجازت کے بغیر فتوی دینے کی جرأت نہیں کرتا تھا۔

۱۷- عطاء بیان کرتے ہیں کہ میں نے ابن عباس، ابن زبیر، ابو سعید اور جابر رضی اللہ عنہم کو دیکھا وہ اپنے ہاتھوں کو

السیل و السنۃ۔ و لقد رأينا غير واحد من أهل العلم يستتبون أهل الخلاف فإن تابوا وإلا أخرجوهم من مجالسهم.

ولقد كلام عبد الله بن الزبير سليمان بن حرب، وهو يومئذ قاضى مكة أن يحجر على بعض أهل الرأى فحجر عنه سليمان فلم يكن يحترىء بمكة أن يفتى حتى.

۱۷- عن عطاء قال:
رأيت ابن عباس و ابن الزبير و أبو سعيد و جابر رضي

۱۷- حدثنا مالك بن إسماعيل حدثنا شريك عن ليث عن عطاء. (الحادي ث موقوف و هو ضعيف بهذا السند)

اس وقت اٹھاتے جب نماز شروع کرتے اور جب رکوع میں جاتے۔

۱۸- حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے کہ وہ جب تکبیر (تحمیہ) کہتے تھے تو اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے اور جب رکوع کرتے اور جب رکوع سے مر اٹھاتے تو بھی ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

۱۹- عاصم احوال بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت انس بن مالکؓ کو دیکھا، جب وہ نماز شروع کرتے تو اللہ اکبر کہتے اور اپنے دلوں ہاتھوں کو اٹھاتے اور جب جب رکوع کرتے اور رکوع سے اپنا سر اٹھاتے تو اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

الله عنهم يرفعون أيديهم إذا افتحوا الصلاة و إذا ركعوا.

۱۸- عن أبي هريرة رضي الله عنه أنه كان إذاكبر رفع يديه وإذا ركع وإذا رفع رأسه من الركوع.

۱۹- عن عاصم الأ Howell قال: رأيت أنس بن مالك رضي الله عنه إذا افتح الصلاة كبر و رفع يديه ويرفع كلما ركع و رفع رأسه من الركوع.

۱۸- حدثنا محمد بن الصلت حدثنا أبو شهاب عبد ربه عن محمد بن اسحاق عن عبد الرحمن الأعرج عن أبي هريرةؓ (الحادیث موقوف لكنه ذکرہ متصل رقم ۵۵)

۱۹- حدثنا مسدد حدثنا عبد الواحد بن زياد عن عاصم الأ Howell (الحادیث موقوف ذکرہ مرفوعاً في مصنف ابن ابی شيبة ۲۳۵)

٢٠- ابو جمیرہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت عبد اللہ بن عباس رض اور یک صاحب جب تکبیر (تحریمہ) کہتے اور جب رکوع سے اپنا سراٹھاتے تو اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

٢١- عطاء بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت ابو ہریرہ رض کے ساتھ نماز پڑھی، وہ جب تکبیر (تحریمہ) کہتے اور رکوع سے اپنا سراٹھاتے تو اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

٢٢- عمر بن مرہ بیان کرتے ہیں کہ میں مسجد حضرت موت میں گیا وہاں علقمہ بن وائل اپنے باپ سے روایت کر رہے تھے کہ انہوں نے کہا کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم یحدث عن أبيه قال:

٢٠- عن أبي جمرة قال: رأيت ابن عباس رضى الله عنه يرفع يديه إذا كبر و إذا رفع رأسه من الركوع.

٢١- عن عطاء قال: صللت مع أبي هريرة رضى الله عنه فكان يرفع يديه إذا كبر و إذا رفع.

٢٢- عن عمرو بن مرة قال: دخلت مسجد حضرموت فإذا علقمة بن وايل يحدث عن أبيه قال:

٢٠- حدثنا مسدد حدثنا هشيم عن أبي جمرة . (الحادي ث موقوف بهذا السنده و هشيم مدلس ولم يصرح بالتحديث)

٢١- حدثنا سليمان بن حرب حدثنا يزيد بن إبراهيم عن قيس بن سعد عن عطاء . (الحادي ث موقوف لكنه جاء مرفوعا في الحديث رقم ٥٦)

٢٢- حدثنا مسدد حدثنا خالد حدثنا حصين عن عمرو بن مرة . (الحادي ث صحيح بهذا السنده)

ركوع سے پہلے اپنے دونوں ہاتھوں کو اٹھایا کرتے تھے۔

۲۳- عبد ربہ بن سلیمان بن عمر نے بیان کیا ہے کہ میں نے ام درداء کو دیکھا وہ نماز میں اپنے دونوں ہاتھوں کو اپنے موٹھوں کے برابر اٹھاتی تھیں۔

۲۴- عبد ربہ بن سلیمان بن عمر نے بیان کیا کہ میں نے ام درداء کو دیکھا وہ نماز میں اپنے دونوں ہاتھوں کو اپنے موٹھوں تک نماز شروع کرنے کے وقت اور رکوع میں جانے کے وقت اٹھاتی تھیں اور جب سمع اللہ لمن حمدہ کہتیں تو اپنے ہاتھوں کو اٹھاتیں

كان النبى ﷺ يرفع يديه قبل الركوع.

۲۳- عن عبد ربہ بن سلیمان بن عمر قال:رأيت أم الدرداء ترفع يديها في الصلاة حذو منكبيها.

۲۴- عن عبد ربہ بن سلیمان بن عمر قال:رأيت أم الدرداء ترفع يديها في الصلاة حذو منكبيها حين تفتح الصلاة و حين ترکع، فإذا قالت سمع الله لمن حمد رفعت يديها وقالت

۲۳- حدثنا خطاب بن اسماعيل عن عبد ربہ بن سلیمان بن عمر. (الحادي ضعيف بهذا السند و موقف على أم الدرداء)

۲۴- حدثنا محمد بن مقاتل حدثنا عبد الله بن المبارك أئبنا اسماعيل حدثني عبد ربہ بن سلیمان بن عمر. (الحادي موقف بهذا السند)

ربنا و لك الحمد.

قال البخاري: و نساء
بعض أصحاب النبي ﷺ
هن أعلم من هؤلاء حين
رفعن أيديهن في الصلاة.

٢٥- عن محارب بن دثار نے بیان کیا کہ
میں نے حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہ جب
رکوع میں جاتے تو اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے
تھے، میں نے ان سے کہا کہ یہ کیا ہے؟
انہوں نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ جب دو
ركعت پڑھ کر کھڑے ہوتے تو اللہ اکبر
کہتے اور اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

٢٦- عن وائل بن حجر

٢٥- حدثنا اسحاق بن إبراهيم الحنظلي حدثنا محمد بن فضيل عن عاصم بن كلبي
عن محارب بن دثار، رأيت ابن عمر. (الحديث حسن بهذا السند)

٢٦- حدثنا مسلم بن إبراهيم حدثنا شعبة حدثنا عاصم بن كلبي عن أبيه عن وائل
بن حجر الحضرمي. (ال الحديث حسن بهذا السند)

ہے کہ انہوں نے نبی کریم ﷺ کے ساتھ نماز پڑھی، جب آپ نے تکبیر تحریمہ کی تو اپنے ہاتھوں کو اٹھایا، پھر جب آپ نے رکوع کرنے کا ارادہ کیا تو اپنے ہاتھوں کو اٹھایا۔

امام بخاریؓ کہتے ہیں کہ حضرت عمر بن خطاب، حضرت ابو ہریرہؓ، حضرت جابر بن عبد اللہ، عبید بن عمر کے باپ، حضرت عبد اللہ بن عباس اور حضرت ابو موسیؓ نے بنی ﷺ سے روایت کیا ہے کہ آپ رکوع میں جانے کے وقت اور رکوع سے سراٹھانے کے وقت اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

امام بخاریؓ کہتے ہیں کہ جو ہم نے بیان کیا ہے وہ ان شاء اللہ سچے محدثوں

الحضر می رضی اللہ عنہ أنه صلی مع النبی ﷺ فلما کبر رفع يديه فلما أراد أن يركع رفع يديه.

قال البخاري: و يروى عن عمر ابن الخطاب عن النبي ﷺ عن أبي هريرة عن النبي ﷺ وعن جابر بن عبد اللہ عن النبي ﷺ وعن عبید بن عمر عن أبيه عن النبي ﷺ وعن ابن عباس عن النبي ﷺ عن أبي موسى عن النبي ﷺ كان يرفع يديه عند الرکوع و إذا رفع رأسه.

قال البخاري و فيما ذكرنا كفاية لمن يفهمه

١٦- حدثنا محمد بن يوسف حدثنا عبد الأعلى بن مسهر حدثنا عبد اللہ بن العلاء بن زبر حدثنا عمرو بن المهاجر (الحديث مقطوع بهذا السند)

إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى .

كَلِيَّةَ كَافِيَ هُوَكَا .

٢٧- حَسَنُ بْنُ مُسْلِمٍ نَّبَيَّنَ كَيْا هَيْ

كَأَنْهُوْنَ نَزَ طَاؤُسَ سَنَا، اَنَّ سَ

غَمازَ مِنْ رَفْعَ يَدِينَ كَبَارِيَ مِنْ پُوچَحا

گِيَا، اَنْهُوْنَ نَكَهَا كَهَ مِنْ نَعْبَدُ اللَّهَ

بَنْ عَمْرَ، عَبْدُ اللَّهِ بَنْ عَبَاسَ وَعَبْدُ اللَّهِ بَنْ

زَبِيرِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ كَوْ دِيكَها هَيْ وَهَ اَپِنَّ

ہَا تَھُوْنَ كَواٹَھَا تَتَھَ .

طَاؤُسَ كَتَبَتَ هَيْ كَتَبِيرَ اوْلِي جَسَ سَ

غَمازَ شَرْوَعَ كَجَاتِي هَيْ اَسَ مِنْ ہَا تَھَا اوْرَ

تَكَبِيرَوْنَ سَزِيَادَه اوْ پَرَ اَٹَھَايَا جَائَے گَا .

مِنْ نَعْطَاءَ سَپُوچَها كَيَا آپَ کَويَه

خَرْمَلِي هَيْ كَتَبِيرَ اوْلِي مِنْ ہَا تَھَا اوْرَتَكَبِيرَوْنَ سَ

زِيَادَه اوْ پَرَ اَٹَھَايَا جَائَے؟ اَنْهُوْنَ نَكَهَا بَيْنَ .

٢٧- أَخْبَرَنِي الْحَسَنُ بْنُ

مُسْلِمٍ أَنَّهُ سَمِعَ طَاؤُسًا يَسْأَلُ

عَنْ رَفْعِ الْيَدِينِ فِي الصَّلَاةِ،

قَالَ رَأَيْتُ عَبْدَ اللَّهِ وَعَبْدَ اللَّهِ

وَعَبْدَ اللَّهِ يَرْفَعُونَ أَيْدِيهِمْ،

فَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرَ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ

عَبَاسَ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ الزَّبِيرِ.

قَالَ طَاؤُسٌ فِي التَّكْبِيرَةِ

الْأُولَى الَّتِي لِلْاسْتِفْتَاحِ بِالْيَدِينِ

أَرْفَعُ مَا سَوَاهَا مِنَ التَّكْبِيرِ؟

قَلَتْ لِعَطَاءَ: أَبْلَغُكُمْ أَنَّ

الْتَّكْبِيرَةَ الْأُولَى أَرْفَعُ مَا

سَوَاهَا مِنَ التَّكْبِيرِ؟ قَالَ: لَا .

٢٧- حَدَثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَقَاتِلَ أَنَّبَانَا عَبْدَ اللَّهِ عَنْ أَبِنِ حَرْيَجَ قَرَاءَةً قَالَ: أَخْبَرَنِي الْحَسَنُ

بْنُ مُسْلِمٍ . (الْمَدْيَثُ مُوقَفٌ بِهَذَا السَّنَدِ)

امام بخاری^{رض} کہتے ہیں کہ مجاہد کی حدیث جس میں یہ ہے کہ انہوں نے ابن عمر^{رض} کو رفع یہ دین کرتے ہوئے نہیں دیکھا اگر صحیح بھی ہو تو طاؤس، سالم، نافع، محارب بن دثار اور ابو زبیر کی روایت کو بدرجہ اولیٰ صحیح مانا جائے گا، جس میں یہ ہے کہ انہوں نے ابن عمر^{رض} کو رفع یہ دین کرتے ہوئے دیکھا ہے، اس لئے کہ ابن عمر^{رض} نے اسے رسول اللہ ﷺ سے روایت کیا ہے، الہذا وہ رسول اللہ ﷺ کی مخالفت نہیں کر سکتے، اس کے علاوہ مکہ، مدینہ، یمن اور عراق کے علماء نے ان سے یہ روایت کیا ہے کہ وہ اپنے ہاتھوں اٹھاتے تھے یہاں تک کہ وفات ہو گئی۔

۲۸- حسن نے بیان کیا ہے کہ نبی

قال البخاری: ولو تحقق حدیث مجاهد أنه لم ير ابن عمر رضي الله تعالى عنه رفع يديه لكان حدیث طاؤس و سالم و نافع و محارب بن دثار وأبي الزبير حين رأوه أولى ، لأن ابن عمر رواه عن رسول الله صلى الله عليه وسلم يكـن يخالف الرسول مع مـارواه أهـل الـعلم من أهـل مـكـة و المـديـنـة و الـيـمـن و الـعـرـاق يـرـفع يـدـيـه حتى لـقـى الله .

۲۸- عن الحسن قال:

۲۸- حدثني مسدد قال: أنـبـأـنـا يـزـيدـ بنـ زـريعـ عنـ سـعـيدـ عنـ قـتـادـةـ عنـ الحـسـنـ .
 (الحاديـثـ مـوقـفـ بـهـذـاـ السـنـدـ)

صلی اللہ علیہ وسلم کے اصحاب کے ہاتھ گویا کہ سنکھے تھے، جب وہ رکوع کرتے اور جب رکوع سے اپنا سر اٹھاتے تو اسے اٹھاتے تھے۔

۲۹- حمید بن ہلال نے بیان کیا ہے کہ نبی ﷺ کے اصحاب جب نماز پڑھتے تو ان کے ہاتھ ان کے کانوں کے برابر ہوتے گویا کہ وہ سنکھے ہوں۔ امام بخاریؓ کہتے ہیں کہ حسن اور حمید بن ہلال نے نبی ﷺ کے اصحاب میں سے کسی صحابی کو مستثنی نہیں کیا ہے۔

۳۰- حضرت وائل بن حجرؓ نے کہا کہ میں

کان أصحاب النبی ﷺ کائماً أيديهم المراوح يرفعونها إذا ركعوا وإذا رفعوا رؤوسهم.

۲۹- عن حمید بن هلال قال: كان أصحاب النبي ﷺ إذا صلوا كان أيديهم حيال آذانهم كانوا المراوح.

قال البخاري: فلم يستثن الحسن و حمید بن هلال أحدا من أصحاب النبي ﷺ دون أحد.

۳۰- عن وائل بن

۲۹- حدثنا موسى بن اسماعيل حدثنا أبو هلال عن حمید بن هلال۔ (الحادي
حسن بهذا السند)

۳۰- حدثنا محمد بن مقاتل أباينا عبد الله أباينا زائدة بن قدامة حدثنا عاصم بن كلبي الجرمي، حدثنا أبي أن وائل بن حجر قال: (الحادي حسن بهذا السند)

نے سوچا کہ جا کر رسول اللہ ﷺ کی نماز دیکھوں کہ آپ کیسے پڑھتے ہیں، میں نے آپ کی طرف دیکھا، آپ نے اللہ اکبر کہا اور اپنے ہاتھوں کو اٹھایا پھر جب رکوع کا ارادہ کیا تو اسی طرح اٹھایا پھر جب (رکوع سے) اپنا سر اٹھایا تو اپنے ہاتھوں کو اسی کے مثل اٹھایا۔ پھر ٹھنڈی کے زمانے میں، میں نے آپ کو اور صحابہ کرامؐ نے نماز پڑھتے ہوئے دیکھا وہ موٹے اور بھاری کپڑے پہنے ہوئے تھے، ان کے ہاتھ کپڑوں کے نیچے حرکت کرتے تھے۔

امام بخاریؓ کہتے ہیں کہ وائل بن حجرؓ نے رسول اللہ ﷺ کے صحابہ میں سے کسی کو مستثنی نہیں کیا ہے کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز پڑھتے ہوئے ہاتھ نہیں اٹھایا۔

۳۱- حضرت عبد اللہ بن مسعودؓ نے

حجر رضی اللہ تعالیٰ عنہ قال: قلت لأنظرن إلى صلاة رسول اللہ ﷺ كيف يصلی؟ قال فنظرت إليه قال فكبّر و رفع يديه ثم لما أراد أن يركع رفع يديه مثلها ثم رفع رأسه فرفع يديه مثلها ثم كنت بعد ذلك في زمان فيه برد عليهم جل الشياب تحرك أيديهم من تحت الشياب.

قال البخاري: ولم يستشن وائل بن حجر من أصحاب النبي ﷺ أحداً إذا صلوا مع النبي ﷺ أنه لم يرفع يديه.

۳۱- قال ابن مسعود:

فرمایا: کیا میں تم کو رسول اللہ ﷺ کی نماز نہ پڑھاؤں؟ پھر انہوں نے نماز پڑھی اور ایک ہی مرتبہ ہاتھ اٹھایا۔

امام احمد بن حنبل^{رحمۃ اللہ علیہ} تجویں بن آدم سے روایت کرتے ہیں کہ انہوں نے کہا کہ میں نے عبد اللہ بن ادریس کی کتاب میں دیکھا جو عاصم بن کلیب سے مروی ہے، اس میں یہ الفاظ نہیں ہیں کہ ”انہوں نے دوبارہ ہاتھ نہیں اٹھایا“، اور یہ زیادہ صحیح ہے، اس لئے کہ جو چیز نوشتہ میں ہو وہ اہل علم کے نزدیک زیادہ محفوظ مانی جاتی ہے۔ آدمی کوئی چیز بیان کرتا ہے پھر کتاب کی طرف رجوع کرتا ہے اور جس طرح کتاب میں ہوتا ہے اسی طرح مانا جاتا ہے۔

اولاً اصلی لكم صلاة رسول اللہ ﷺ فصلی و لم یرفع
يدیه إلا مرة.

وقال أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ
عَنْ يَحْيَى بْنِ آدَمَ قَالَ:
نَظَرْتُ فِي كِتَابِ عَبْدِ اللَّهِ
ابْنِ أَدْرِيسِ عَنْ عَاصِمِ بْنِ
كَلِيبٍ لَيْسَ فِيهِ ثُمَّ لَمْ
يَعْدْ، فَهَذَا أَصْحَاحٌ لِأَنَّ
الْكِتَابَ أَحْفَظَ عِنْدَ أَهْلِ
الْعِلْمِ لَأَنَّ الرَّجُلَ يَحْدُثُ
بِشَئٍ ثُمَّ يَرْجِعُ إِلَى
الْكِتَابِ فَيَكُونُ كَمَا
فِي الْكِتَابِ.

۳۱- قال البخاري : و يروى عن سفيان عن عاصم بن كلبي عن عبد الرحمن بن الأسود عن علقة قال ، قال ابن مسعود . (الحديث حسن)

۳۲- حضرت عبد اللہ بن مسعودؓ نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے ہمیں نماز سکھائی۔ آپؐ کھڑے ہوئے اور اللہ اکبر کہا اور اپنے ہاتھوں کو اٹھایا پھر رکوع کیا اور اپنی دونوں ہتھیلیوں کو ملا کر گھٹنوں کے درمیان کر لیا۔ یہ بات سعد بن ابی واقاص کو معلوم ہوئی تو انہوں نے کہا میرے بھائی نے سچ کہا، ابتدائے اسلام میں ہم ایسے ہی کرتے تھے پھر ہمیں یہ حکم دیا گیا (کہ ہاتھوں کو گھٹنوں پر رکھیں)۔

امام بخاریؓ کہتے ہیں کہ اہل علم کے نزدیک حضرت عبد اللہ بن مسعودؓ کی یہ حدیث زیادہ محفوظ ہے۔

۳۳- حضرت براءؓ نے بیان کیا کہ

۳۲- عن عبد اللہ قال: علمنا رسول اللہ ﷺ الصلاة فقام فكبير و رفع يديه ثم ركع و طبق يديه فجعلها بين ركبتيه، فبلغ ذلك سعداً فقال صدق أخي كنا نفعل ذلك في أول الإسلام، ثم أمرنا بهذا.

قال البخاري : و هذا المحفوظ عند أهل النظر من حديث عبد اللہ بن مسعود .

۳۳- عن البراء أن النبي

۳۲- حدثنا الحسن بن الربيع حدثنا ابن ادريس عن عاصم بن كلبي عن عبد الرحمن بن الأسود حدثنا علقمة أن عبد الله . (الحديث حسن بهذا السند)

۳۳- و حدثنا الحميدى حدثنا سفيان عن يزيد بن أبي زياد ههنا عن ابن أبي ليلى عن البراء (ال الحديث بهذا السند ضعيف)

نبی ﷺ جب تکبیر (تحریمہ) کہتے تو اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

سفیان کہتے ہیں کہ جب شیخ (یزید بن ابی زیاد) بوڑھے ہو گئے تو انہوں نے لوگوں سے یہ الفاظ بھی کہے ”ثم لم يعد“ (پھر انہوں نے ہاتھ نہیں اٹھایا)۔

امام بخاری رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ دوسرے حفاظ حدیث جنہوں نے یزید بن ابی زیاد سے اس روایت کو پہلے سنا ہے جن میں سفیان، شعبہ اور زہری ہیں، ان کی روایت میں یہ الفاظ ”ثم لم يعد“ (پھر انہوں نے ہاتھ نہیں اٹھایا) نہیں ہیں۔

(الف)-حضرت براءؓ نے بیان کیا کہ نبی ﷺ جب تکبیر (تحریمہ) کہتے تو اپنے ہاتھوں کو اپنے کافوں کے برابر اٹھاتے تھے۔

صلی اللہ علیہ وسلم کان یرفع یدیه إذا کبر.

قال سفیان: لما كبر الشيخ لقنوه ثم لم يعد.

قال البخاري: و كذلك روى الحفاظ من سمع من يزيد بن ابى زياد: قد يما منهم الثورى و شعبة و زهير ليس فيه ثم لم يعد.

(أ)-عن البراء قال: كان النبي ﷺ يرفع يديه إذا كبر حذو أذنيه.

(أ)-حدثنا محمد بن يوسف حدثنا سفیان عن یزید بن ابی زیاد عن ابن ابی لیلی عن البراء. (الحادیث بهذا السند ضعیف)

(ب) - حضرت براءؓ نے کہا کہ میں نے نبی ﷺ کو دیکھا آپ جب تک بیر (تحریمہ) کہتے تو اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے اس کے بعد پھر نہیں اٹھاتے تھے۔ امام بخاریؓ کہتے ہیں کہ ابن ابی لیلی نے اس کو اپنے حافظے سے روایت کیا ہے۔ پس جس نے اس کو ابن ابی لیلی کی کتاب سے نقل کر کے بیان کیا ہے اس نے ”ابن ابی لیلی عن یزید“ کی سند سے اس کو نقل کیا ہے اور یزید بن ابی زیاد نے جوز یادی بیان کی ہے اس کو بھی نقل کر دیا ہے لیکن صحیح وہ ہے جس کو سفیان ثوری، شعبہ اور سفیان بن عینہ نے یزید سے روایت کیا ہے جو کہ پہلے ہے۔ (یعنی یزید کے بوڑھے ہونے سے پہلے)۔

(ب) - عن البراء رضی اللہ تعالیٰ عنہ قال: رأیت النبی ﷺ يرفع يدیه إذا كبر ثم لم يرفع. قال البخاری: و إنماروی ابن أبي لیلی هذا من حفظه، فأما من حدث عن ابن أبي لیلی من كتابه فإنما حدث عن ابن أبي لیلی عن یزید فرفع الحديث إلى تلقین یزید، و المحفوظ ما روی عنه الشوری و شعبة و ابن عینہ قدیماً.

(ب) - قال: البخاری و روی و کیع عن ابن ابی لیلی عن أخيه عیسیٰ و الحكم بن عتبة عن ابن ابی لیلی عن البراء (الحادیث معلق بہذا السند)

۳۵-امام بخاریؓ کہتے ہیں کہ بعض

نادان لوگ اس حدیث کو جھٹ بناتے ہیں
جس کو کبیع نے اعمش سے اور انہوں نے
میتب بن رافع سے اور انہوں نے تمیم بن
طرفة سے اور انہوں نے حضرت جابر بن
سرمهؓ سے روایت کیا ہے، وہ کہتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ ایک دن ہمارے پاس
آئے اس وقت ہم نماز میں اپنے ہاتھوں کو
اٹھا رہے تھے، آپؐ نے فرمایا: کیا بات
ہے کہ میں تم کو دیکھ رہا ہوں کہ تم اپنے
ہاتھوں کو اٹھا رہے ہو گویا کہ وہ کسی سرکش
گھوڑے کی دم ہے، تم نماز میں سکونت
اختیار کرو۔ یہ درحقیقت تشهد میں تھا نہ کہ
قیام میں، اسی طرح لوگ ایک دوسرے کو
سلام کیا کرتے تھے، چنانچہ نبی کریم ﷺ

۳۵-قال البخاری: فاما

احتجاج بعض من لا يعلم
بحديث وكيع عن الأعمش
عن المسيب بن رافع عن
تميم بن طرفة عن جابر بن
سمرة قال: دخل علينا
النبي ﷺ ونحن رافعوا
أيدينا في الصلاة، فقال: ما
لى أراكم رافعى أيديكم
كأنها أذناب خيل شمس،
اسكنوا في الصلاة فإنما
كان هذا في التشهد لا في
القيام كان يسلم بعضهم
على بعض فنهى النبي ﷺ
عن رفع الأيدي في التشهد

نے تہذیب میں ہاتھ اٹھاتے نے سے منع کر دیا۔ لہذا اس کو وہ شخص جوت نہیں بناسکتا جس کو ذرا بھی علم ہے، یہ معروف و مشہور بات ہے، جس میں کوئی اختلاف نہیں اور اگر ایسی بات ہوتی جیسے یہ لوگ کہتے ہیں تو تکبیر تحریمہ اور نماز عید کی تکبیروں میں بھی ہاتھ کا اٹھانا منع ہوتا ہے، اس لئے کہ آپ نے کسی رفع یہ دین کو مستثنی نہیں کیا ہے۔

٣٦- عبد اللہ بن قبطیہ نے بیان کیا ہے کہ میں نے جابر بن سمرة سے سناؤہ کہہ رہے تھے کہ جب ہم نبی کریم ﷺ کے پیچھے نماز پڑھتے تو ہم السلام علیکم، السلام علیکم کہتے تھے اور مسر نے اپنے ہاتھ سے اشارہ کیا تو رسول اللہ

ولا يحتج بهذا من له حظ من العلم هذا معروف مشهور لا اختلاف فيه، ولو كان كما ذهب إليه لكان رفع الأيدي في أول التكبيرات وأيضاً تكبيرات صلاة العيد منهياً عنها لم يستثن رفعا دون رفع.

٣٦- عن عبید الله بن القبطية قال: سمعت جابر بن سمرة يقول: كنا إذا صلينا خلف النبي ﷺ قلنا السلام عليكم السلام عليكم. فأشار مسمر بيده

٣٦- وقد ثبت حديث حدثنا أبو نعيم حدثنا مسمر عن عبید الله بن القبطية قال: سمعت جابر بن سمرة يقول. (الحديث صحيح)

صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ لوگوں کو کیا ہو گیا ہے
کہ وہ اپنے ہاتھوں سے اشارہ کرتے
ہیں، گویا کہ وہ کسی سرکش گھوڑے کی دم
ہے ان کیلئے یہی کافی ہے کہ وہ اپنے ہاتھ
کو اپنے ران پر رکھیں، پھر اپنے دائیں
اور بائیں جانب سلام پھیریں۔

امام بخاریؓ کہتے ہیں کہ پس آدمی اس
بات سے ڈرے کہ رسول اللہ ﷺ کی
طرف ایسی بات منسوب کرے جو آپؐ
نے نہیں کہا ہے۔ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے:
جو لوگ حکم رسول کی مخالفت کرتے

ہیں انہیں ڈرتے رہنا چاہئے کہ کہیں ان
پر کوئی زبردست آفت نہ آپڑے، یا انہیں
دردناک عذاب نہ پہنچے۔

۳۷-سفیان بن عبد الملک نے

فقال مابال هؤلاء يومون
بأيديهم كأنها أذناب خيل
شمس، إنما يكفى أحدهم
أن يضع يده على فخذه ثم
يسلم على أخيه من عن
يمينه و من عن شماله.

قال البخارى: فليحذر
امرأء أن يتقول على رسول
الله ﷺ مالم يقل، قال الله
عز و جل :

**﴿فَلِيَحْذِرُ الَّذِينَ
يَخْالِفُونَ عَنْ أَمْرِهِ أَنْ
تَصِيبَهُمْ فِتْنَةً أَوْ يُصِيبَهُمْ
عَذَابًا أَلِيمًا﴾** (النور: ۶۳)

۳۷-عن سفیان بن

بیان کیا ہے کہ میں نے سعید بن جبیر سے نماز میں رفع یہ دین کے بارے میں پوچھا تو انہوں نے کہا کہ وہ ایسی چیز ہے جس سے تم اپنی نمازوں میں کرتے ہو۔

۳۸-نافع نے بیان کیا ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمرؓ جب نمازوں شروع کرتے تو اپنے ہاتھوں کو اٹھا کر اللہ اکبر کہتے اور جب رکوع کرتے اور رکوع سے اپنا سر اٹھاتے اور سمع اللہ لمن حمده کہہ کر پوری طرح کھڑے ہو جاتے تو اسی طرح ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔ میں نے نافع سے کہا کہ کیا ابن عمرؓ تکبیر تحریک کے وقت اپنے ہاتھوں کو کچھ زیادہ اٹھاتے تھے؟ انہوں نے کہا نہیں۔

ابو عبد اللہ کہتے ہیں کہ اہل حجاز و اہل

عبد الملک قال: سألت سعید بن جبیر عن رفع اليدين في الصلاة فقال: هو شيء تزين به صلاتك.

۳۸-عن نافع أَن أَبْنَى عُمَرَ كَانَ يَكْبِرُ بِيَدِيهِ حِينَ يَسْتَفْتِحُ وَحِينَ يَرْكَعُ وَحِينَ يَقُولُ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمَدَهُ وَحِينَ يَرْفَعُ رَأْسَهُ مِنَ الرَّكْوَعِ وَحِينَ يَسْتَوِي قَائِمًا، قَلْتُ لِنَافِعٍ كَانَ أَبْنَى عُمَرَ يَجْعَلُ الْأُولَى أَرْفَعَهُنَّا قَالَ لَا.

قال أبو عبد الله: ولم

۳۸-حدثنا محمود أئبنا عبد الرزاق أئبنا ابن جريج أخبرني نافع. (الحديث

موقوف ولکہ جاء متصل عن ابن عمر رقم ۴۰، ۵۱)

عراق میں سے جتنے بھی صاحب نظر کوہم نے پایا جن میں عبد اللہ بن زیر، علی بن عبد اللہ بن جعفر، یحیٰ بن معین، احمد بن حنبل اور اسحاق بن راهویہ ہیں، ان لوگوں کے نزدیک رسول اللہ ﷺ سے رفع یہ دین کا ترک کرنا ثابت نہیں، اور نہ ہی کسی صحابی سے یہ ثابت ہے کہ انہوں نے رفع یہ دین نہیں کیا۔

عند أحد منهم علم فى ترك رفع الأيدي عن النبي ﷺ ولا عن أحد من أصحاب النبي ﷺ أنه لم يرفع يديه.

٣٩- حسن اور ابن شہاب کہتے تھے کہ جب تم میں سے کوئی نماز کیلئے تکبیر (تحريمہ) کہتا پہنچا تو انہوں کو تکبیر کے وقت اٹھائے اور جب رکوع سے اپنام اٹھائے تو اپنے ہاتھوں کو اٹھائے۔

یثبت عند أهل النظر ممن أدركنا من أهل الحجاز وأهل العراق منهم عبد الله بن الزبير و على بن عبد الله بن جعفر و يحيى بن معين و أحمد بن حنبل و إسحاق بن راهويه، هؤلاء أهل العلم من بين أهل زمانهم، فلم يثبت

٣٩- عن الحسن و ابن شهاب أنهما كانا يقولان: إذا كبر أحدكم للصلوة فليرفع يديه حين يكبر و حين يرفع رأسه من الركوع.

٣٩- حدثنا محمد بن مقائيل حدثنا عبد الله أباينا هشام عن الحسن و ابن شهاب. (الحديث مقطوع بهذا السند)

ابن سیرین کہتے تھے کہ وہ نماز کو پوری
کرنے والی چیزوں میں سے ہے۔

۲۰۔ حضرت عبد اللہ بن عمرؓ نے کہا
کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو دیکھا
جب آپ نماز کیلئے تکبیر (تحریمہ) کہتے
تو اپنے دونوں ہاتھوں کو اپنے موٹھوں
کے برابر اٹھاتے تھے اور جب رکوع
کیلئے اللہ اکبر کہتے تو اسی طرح کرتے
تھے، اور جب سمع اللہ لمن
حمدہ کہتے تو اسی طرح کرتے تھے اور
ربناوک الحمد کہتے اور جب سجدہ
میں جاتے اور سجدہ سے سراٹھاتے تو ایسا
نہیں کرتے تھے۔

امام بخاری کہتے ہیں کہ عبد اللہ بن

و كان ابن سيرين يقول:
هو من تمام الصلاة.

٤٠ عن عبد الله بن عمر
قال:رأيت رسول الله صلى الله عليه وسلم
إذا افتتح التكبير في الصلاة
رفع يديه حين يكبر حتى
 يجعلها حذو منكبيه، وإذا
كبر للركوع فعل مثل ذلك و
إذا قال سمع الله لمن حمده
فعل مثل ذلك و قال ربنا و
لك الحمد، ولا يفعل ذلك
حين يسجد ولا حين يرفع
رأسه من السجود.

قال البخاري: و كان ابن

٤٠ - حدثنا أبو اليمن أنينا شعيب عن الزهرى عن سالم بن عبد الله أن عبد الله بن عمر . (الحديث صحيح بهذا السند)

مبارک اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے اور وہ اپنے زمانے میں سب سے بڑے عالم تھے۔ پس جس کے پاس سلف کے بارے میں علم نہ ہوا، ابن مبارک کی اقتداء کرے، اس چیز میں جس میں انہوں نے رسول اللہ ﷺ کے صحابہؓ اور تابعین کی اتباع کی ہے اور یہ اس بات سے بہتر ہے کہ وہ اس شخص کے قول کو اختیار کرے جسے علم نہیں اور یہ کہنا بہت ہی عجیب و غریب ہے کہ ابن عمرؓ نبی ﷺ کے زمانے میں چھوٹے تھے، حالانکہ نبی ﷺ نے ابن عمرؓ کے صالح ہونے کی گواہی دی ہے۔

۴۱- حضرت خصہؓ نے بیان کیا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: عبد اللہ بن عمرؓ

الْمَبَارِكُ يَرْفَعُ يَدِيهِ وَهُوَ أَكْبَرُ أَهْلَ زَمَانٍ عُلَمَاءُ الْمُلْمَسِ فِيمَا يَعْرِفُ فَلَوْلَمْ يَكُنْ عِنْدَهُ مَنْ لَا يَعْلَمُ مِنَ السَّلْفِ عِلْمًا فَاقْتَدَى بِابْنِ الْمَبَارِكِ فِيمَا اتَّبَعَ الرَّسُولَ وَأَصْحَابَهُ وَالْتَّابِعِينَ لِكَانَ أَوْلَى بِهِ مَنْ أَنْ يَنْبَهِ مَنْ لَا يَعْلَمُ، وَالْعَجْبُ أَنْ يَقُولَ أَحَدُهُمْ كَانَ ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ صَغِيرًا فِي عَهْدِ النَّبِيِّ ﷺ وَلَقَدْ شَهَدَ النَّبِيُّ ﷺ لِابْنِ عُمَرَ بِالصَّلَاحِ.

۴۱- عن حفصة أن رسول الله قال: "إن عبد الله

۴۱- حدثنا يحيى بن سليمان حدثنا ابن وهب عن يونس عن سالم بن عبد الله عن أبيه عن حفصة. (الحديث حسن بهذا السند)

صحابَّ اُدميٰ ہیں۔

۴۲- سفیان نے بیان کیا کہ حضرت عمرؓ اور حضرت ابن عمرؓ نے کہا کہ مجھے یاد ہے کہ عمرؓ جب اسلام لائے تو لوگوں نے کہا کہ عمرؓ ادین ہو گئے، اتنے میں عاص بن واکل آئے اور کہنے لگے کہ عمرؓ ادین ہو گئے تو کیا ہوا میں ان کو پناہ دیتا ہوں، پھر لوگوں نے انہیں چھوڑ دیا۔

امام بخاریؓ کہتے ہیں کہ جنہیں اس مسئلے کے بارے میں علم نہیں وہ یہ بھی عیب لگاتے ہیں کہ واکل بن حجر (جن سے رفع یادیں کے بارے میں حدیث آئی ہے) وہ یمن کے بادشاہوں کی اولاد ہیں، وہ نبی ﷺ کے پاس آئے تو آپؐ نے ان کی عزت کی اور ان کو زمین

ابن عمر رجل صالح“۔

۴۲- حدثنا سفیان قال: قال عمر و قال ابن عمر رضی اللہ عنہ إِنِّي لَا ذَكْرَ عَمْرٍ حِينَ أَسْلَمَ فَقَالُوا صَبَأً عَمْرٍ صَبَأً، فَحَجَّاءُ الْعَاصِمَةِ بْنَ وَائِلَ فَقَالَ صَبَأً عَمْرٍ صَبَأً عَمْرٍ فَمَهْ فَأَنَّا لَهُ جَارٌ فَتَرَكَهُ.

قال البخاری: و طعن من لا يعلم، فقال في وائل بن حجر إن وائل بن حجر من أبناء ملوك اليمن و قدم على النبي ﷺ فأكرمه وأقطع له أرضًا وبعث معه معاوية بن أبي سفیان. (الحدیث حسن)

۴۲- حدثنا علي بن عبد الله حدثنا سفیان (الحدیث صحیح)

۴۳ - عن علقة بن وائل سے ان کے

باب (وائل بن حجر) نے بیان کیا کہ نبی کریم ﷺ نے ان کو زمین کا ایک مکڑا عطا کیا اور ان کے ساتھ معاویہ بن ابوسفیان^{رض} کیا۔

کو بھیجا۔ ایک کامکڑا عطا کیا اور ان کے ساتھ معاویہ بن ابوسفیان^{رض} کو بھیجا (اس کا مطلب یہ ہوا کہ وہ رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ہمیشہ نماز نہیں پڑھتے تھے، اس لئے ان کی روایت کو آپ^{صلی اللہ علیہ وسلم} کے ہمیشہ کے عمل پر شاہد نہیں مانا جائے گا)۔

۴۴ - علقة بن وائل سے ان کے

باب نے بیان کیا کہ نبی ﷺ نے انہیں حضرموت میں زمین کا ایک مکڑا دیا۔

امام بخاری^{رحمۃ اللہ علیہ} کہتے ہیں کہ وائل بن حجر کا قصہ اہل علم کے نزدیک معروف و مشہور ہے، انہوں نے کئی بار نبی ﷺ سے

عن أبيه أن النبي ﷺ أقطع له

أرضًا وبعث معه معاویة ابن أبي سفیان^{رض} .

۴۴ - عن علقة بن وائل

عن أبيه أن النبي ﷺ أقطع له أرضًا بحضور موت.

قال البخاري : و قصة وائل بن حجر مشهورة عند أهل العلم وما ذكر

۴۳ - أخبرنا حفص بن عمر حدثنا جامع بن مطر عن علقة بن وائل عن أبيه. (الحديث بهذا السندي حسن)

۴۴ - أخبرنا حفص بن عمر قال حدثنا جامع بن مطر عن علقة بن وائل عن أبيه .

(الحديث حسن بهذا السندي)

حدیثیں بیان کی ہیں اور آپؐ کا ذکر کیا ہے (نہ کہ ایک ہی بار) اور اگر کوئی چیز (وائل بن حجر کے بجائے) ابن مسعود، براء اور جابر رضی اللہ عنہم سے ثابت ہو کہ انہوں نے نبیؐ سے نقل کیا ہے تو یہ نادان لوگ اس کی بھی تاویلیں کرتے ہیں اور کہتے ہیں کہ اگر یہ چیزیں نبیؐ سے ثابت ہیں تو ہمارے بڑے علماء و سرداروں نے اس کا دوسرا معنی لیا ہے کیوں کہ وہ اپنی رائے کے سامنے حدیثوں کو بھی رد کر دیتے ہیں۔

وکیج ہے کہ جس نے حدیث کو اسی طرح طلب کیا جیسے وہ آئی ہے وہ صاحب سنت ہے اور جس نے حدیث اسلئے طلب کیا تاکہ اپنی خواہش کو تقویت دے تو وہ بدعتی ہے یعنی انسان پر واجب ہے کہ وہ حدیث رسولؐ کے مقابلے میں

النبی ﷺ مرہ بعد مرہ ولو ثبت عن ابن مسعود و البراء و جابر رضی الله عنهم عن النبی ﷺ شیء لكان فی علل هؤلاء الذين لا يعلمون أنهم يقولون إذا ثبت الشیء عن النبی ﷺ أن رؤساء نالم يأخذوا هذا بما خوذ لاما يريدون الحديث للبالغاء برأيهم . ولقد قال وقيع: من طلب الحديث كما جاء فهو صاحب سنة، ومن طلب الحديث ليقوى هواه فهو صاحب بدعة يعني أن الإنسان ينبغي أن يلغى رأيه

لحادیث النبی ﷺ.

٤٥- حیث یثبت

الحادیث ولا یعلل بعلل
لایصح لیقوی هواه، وقد
ذکر عن النبی ﷺ لا یؤمن
احدکم حتی یکون هواه
تعالما جئت به۔ (الحادیث
ضعیف)

و قد قال معمر: أهل
العلم كان الأول
فال الأول أعلم وهو لاء
الآخر فالآخر عندهم
أعلم.

ولقد قال ابن المبارك

اپنی رائے کو ترک کر دے۔

۲۵- جب حدیث صحیح ثابت ہوا اور اس میں کسی قسم کی علت نہ ہو تو اس کے اپنی خواہش کی تقویت کیلئے استعمال کرنا درست نہیں۔ نبی ﷺ نے فرمایا ہے: تم میں سے کوئی شخص اس وقت تک مومن نہیں ہو سکتا جب تک کہ وہ اپنی خواہشات کو اس چیز کے تابع نہ بنادے جس کو میں لے کر آیا ہوں۔

معمر کہتے ہیں کہ اہل علم میں جو پہلے گزرے ہیں وہ زیادہ جانے والے ہیں پھر جوان کے بعد ہوئے ہیں وہ زیادہ جانے والے ہیں اور متاخرین کے نزدیک بعد میں آنے والے لوگ پہلے لوگوں سے زیادہ جانے والے ہیں۔

عبد اللہ بن مبارک ”کہتے ہیں کہ میں

٤٥- حدثنا محمد بن یوسف حدثنا عبد الأعلى بن مسهر حدثنا عبد اللہ بن العلاء بن زیر حدثنا عمرو بن المهاجر (الحادیث مقطوع بهذا السند)

نعمان بن ثابت کے بغل میں نماز پڑھ رہا تھا، میں نے رفع یہ دین کیا، انہوں نے کہا کہ مجھے خوف ہوا کہ تم اڑنے والے ہو، میں نے کہا کہ اگر میں پہلی بار (یعنی تکبیر تحریم کے وقت جب ہاتھ اٹھایا تھا) میں نہیں اڑا تو دوسرا بار میں بھی نہیں اڑوں گا۔ وکیع کہتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ ابن مبارک پر حرم کرے ان کی حاضر جوابی سے ان کا مدمقابل حیران رہ گیا۔ یہ ان لوگوں کے مشابہ ہے جو اپنی گمراہی میں حد سے تجاوز کر جاتے ہیں اگر ان کی مدنہ کی جائے (اور ہلاکت سے انہیں نہ بچایا جائے)۔

٤٦- سالم بن عبد اللہ بن عمرؓ نے بیان کیا ہے کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو

کنت أصلی إلى جنب النعمان بن ثابت فرفعت يدی فقال إنما خشيت أن تطير فقلت إن لم أطر في أوله لم أطر في الثانية.

قال وكيع : رحمة الله على ابن المبارك كان حاضر الجواب فتحير الآخر وهذا أشبهه من الذين عادون في غيهم إذا لم ينصروا .

٤٦- أخبرني سالم بن عبد الله يعني ابن عمر قال:

٤٦- حدثنا عبد الله بن صالح حدثني الليث حدثني يونس عن ابن شهاب أخبرني سالم بن عبد الله يعني ابن عمر (الحادي ث ضعيف بهذا السند)

دیکھا جب آپ نماز کیلئے کھڑے ہوتے تو اپنے دونوں ہاتھوں کو اپنے موٹھوں کے برابر اٹھاتے پھر اللہ اکبر کہتے اور جب آپ رکوع سے سراٹھاتے اور سمع اللہ لمن حمدہ کہتے تو رفع یدیں کرتے اور جب سجدہ سے سراٹھاتے تو ہاتھوں کو نہیں اٹھاتے تھے۔

۷- محارب بن دثار نے بیان کیا ہے کہ میں نے حضرت عبد اللہ بن عمر کو دیکھا جب وہ نماز شروع کرتے تو اللہ اکبر کہتے اور اپنے دونوں ہاتھوں کو اوپر اٹھاتے اور جب رکوع میں جانے کا ارادہ کرتے تو اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے اور جب رکوع سے انہا سر اٹھاتے تو اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

رأیت رسول اللہ إذا قام إلى الصلاة رفع يديه حتى يكونا حذو منكبيه ثم يكبر و يفعل حين يرفع رأسه من الرکوع ويقول سمع الله لمن حمده ولا يرفع حين يرفع رأسه من السجود.

۴۷- محارب بن دثار قال:رأيت عبد اللہ بن عمر إذا افتتح الصلاة كبر و رفع يديه وإذا أراد أن يركع رفع يديه وإذا رفع رأسه من الرکوع.

۴۷- حدثنا أبو النعمان حدثنا عبد الواحد بن زياد حدثنا محارب بن دثار (الحديث موقف لکھے جاء متصلات تحت رقم: ۵۱، ۴۰، ۲)

۴۸- حضرت عبد اللہ بن عمرؓ سے روایت ہے کہ انہوں نے تکمیر (تحریمہ) کہی اور اپنے ہاتھوں کو اٹھایا اور جب رکوع کیا تو اپنے ہاتھوں کو اٹھایا اور جب سمع اللہ من حمدہ کہا تو اپنے ہاتھوں کو اٹھایا۔

اور ابن عمرؓ سے نبی ﷺ سے مرفوع آیات کرتے ہیں۔

۴۹- ابن زبیرؓ نے بیان کیا کہ میں نے حضرت عبد اللہ بن عمرؓ کو دیکھا جب وہ نماز کیلئے کھڑے ہوتے تو اپنے ہاتھوں کو اپنے کانوں کے برابر اٹھاتے اور جب رکوع سے اپنا سر اٹھاتے اور سیدھے کھڑے ہوتے تو اسی طرح کرتے تھے۔

۴۸- عن ابن عمر أنه كبر و رفع يديه و إذا ركع رفع يديه و إذا قال سمع الله لمن حمده رفع يديه، ويرفع ذلك ابن عمر إلى النبي ﷺ.

۴۹- عن ابن الزبير قال:رأيت ابن عمر حين قام إلى الصلاة رفع يديه حتى يحاذى بأذنيه و حين يرفع رأسه من الركوع فاستوى قائما فعمل مثل ذلك.

۴۸- حدثنا العباس بن الوليد حدثنا عبد الأعلى حدثنا عبيد الله عن نافع عن ابن عمر. (الحادي ث صحيح بهذا السند)

۴۹- حدثنا إبراهيم بن المنذر حدثنا عمر حدثنا إبراهيم بن طهمان عن ابن الزبير. (الحادي ث موقوف بهذا السند لكنه متصل تحت رقم: ۵۱۰۴۰۲)

٥٥-نافع کہتے ہیں کہ حضرت عبد اللہ بن عمر جب نماز کیلئے کھڑے ہوتے تو اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے اور جب رکوع میں جاتے اور رکوع سے اپنا سر اٹھاتے تو اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے اور جب دلوں سجدوں سے (یعنی دور کعین مکمل کر کے) کھڑے ہوتے تو اللہ اکبر کہتے اور اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

٥٦-حضرت عبد اللہ بن عمر نے بیان کیا کہ رسول اللہ ﷺ جب تکبیر (تحریم) کہتے تو اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے اور جب رکوع سے اپنا سر اٹھاتے تو اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

٥٧-دوبارہ

٥٠-عن نافع أن عبد الله رضي الله عنه كان إذا استقبل الصلاة يرفع يديه وإذا ركع وإذا رفع رأسه من الركوع وإذا قام من السجدين كبر و رفع يديه .

٥١-عن ابن عمر أن رسول الله ﷺ كان إذاكبر رفع يديه وإذا رفع رأسه من الركوع .

٥٢-مكرر .

٥٠- حدثنا عبد الله بن صالح حدثنا الليث حدثني نافع . (الحادي ث موقوف بهذا السندي)

٥١- حدثنا موسى بن إسماعيل حدثنا حماد بن سلمة عن أليوب عن نافع عن ابن عمر . (الحادي ث صحيح بهذا السندي)

٥٢- حدثنا موسى بن إسماعيل حدثنا حماد بن سلمة عن أليوب عن نافع عن ابن عمر . (الحادي ث صحيح بهذا السندي)

٥٣-مالك بن حويرث^{رض} نے بیان کیا کہ نبی ﷺ جب نماز کیلئے کھڑے ہوتے تو اپنے ہاتھوں کو کان کے اوپر کے حصے تک اٹھاتے اور جب رکوع سے اپنا سراٹھاتے تو اسی طرح کرتے تھے۔

٥٢-ہم سے محمود نے بیان کیا اور ابن علیہ کہتے ہیں کہ ہمیں خالد نے خبر دیا کہ ابو قلابه جب رکوع میں جاتے اور جب رکوع سے اپنا سراٹھاتے تو اپنے دونوں ہاتھوں کو اٹھاتے اور جب سجدہ میں جاتے تو اپنا گھٹنا پہلے زمین پر رکھتے اور جب کھڑے ہوتے تو اپنے ہاتھوں پر ملک لگا کر کھڑے ہوتے اور پہلی رکعت میں اطمینان سے بیٹھتے پھر کھڑے ہوتے۔

٥٣-عن مالک بن الحويرث^{رض} کان إذا دخل في الصلاة رفع يديه إلى فروع أذنيه وإذا رفع رأسه من الركوع فعل مثله.

٤-حدثنا محمود و قال ابن علية أنَّا خالد أَنَّ أباً قلابة كأن يرفع يديه إذا ركع وإذا رفع رأسه من الركوع و كان إذا سجد بدأ بركتيه، و كان إذا قام أرم على يديه قال و كان يطمئن في الركعة الأولى ثم يقوم.

٥٣-حدثنا موسى بن إسماعيل حدثنا حماد بن سلمة أنَّا قتادة عن نصر بن عاصم عن مالك بن الحويرث

مالك بن حويرث سے بھی اسی طرح
روایت آئی ہے۔

٥٥-حضرت طاؤس کہتے ہیں کہ
حضرت عبد اللہ بن عباس جب نماز کیلئے
کھڑے ہوتے تو اپنے ہاتھوں کو اپنے
کانوں کے برابر اٹھاتے اور جب رکوع
سے اپنا سرا اٹھاتے اور سیدھے کھڑے ہو
جاتے تب بھی ایسے ہی کرتے تھے۔

٥٦-حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ
نے بیان کیا کہ رسول ﷺ اپنے ہاتھوں
کو اپنے مونڈھوں کے برابر اٹھاتے تھے
جب اللہ اکبر کہہ کر نماز شروع کرتے اور
جب رکوع میں جاتے۔

وذکر عن مالک بن
الحویرث رضی اللہ عنہ

٥٥-عن طاؤس أن ابن
عباس كان إذا قام إلى
الصلاه رفع يديه حتى
يحاذى أذنيه و إذا رفع رأسه
من الركوع واستوى قائما
فعل مثل ذلك.

٥٦-عن أبي هريرة
رضي الله عنه قال: كان
رسول الله يرفع يديه حدو
متکبیہ حین یکبر یفتتح
الصلاه و حین یرکع.

٥٥-أخبرنا عبد الله بن محمد أنبأنا أبو عامر حدثنا إبراهيم بن طهمان عن أبي الزبير
عن طاؤس أن ابن عباس (الحديث موقوف بهذا السند)

٥٦-حدثنا محمد بن مقاتل أنبأنا عافية أنبأنا إسماعيل حدثي صالح ابن كيسان عن
الأعرج عن أبي هريرة. (ال الحديث حسن بهذا السند)

٥٧- حضرت نافع کہتے ہیں کہ حضرت عبد اللہ بن عمر جب نماز شروع کرتے تو اپنے ہاتھوں کو اپنے موٹھوں کے برابر اٹھاتے اور جب رکوع سے اپنا سر اٹھاتے تو بھی اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

٥٨- عبد اللہ بن عجلان نے بیان کیا کہ میں نے نعمان بن ابی عیاش سے سنا، وہ کہہ رہے تھے کہ ہر چیز کیلئے زینت ہے اور نماز کی زینت یہ ہے کہ جب تم تکبر (تحریمہ) کہو اور جب رکوع کرو اور جب رکوع سے اپنا سر اٹھاؤ تو اپنے ہاتھوں کو اٹھاؤ۔

٥٩- قاسم بن مخیرہ سے روایت

٥٧- عن نافع أَنْ عَبْدَ اللَّهِ
ابنَ عُمَرَ رضيَ اللَّهُ عَنْهُ كَانَ
إِذَا افْتَحَ الصَّلَاةَ رَفَعَ يَدِيهِ
حَذَوْ مُنْكِبِيهِ وَ إِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ
مِنَ الرَّكْوَعِ.

٥٨- أَبْنَاءُ عَبْدِ اللَّهِ
عَجْلَانَ قَالَ: سَمِعْتُ
النَّعْمَانَ بْنَ أَبِي عِيَاشَ يَقُولُ:
لَكُلِّ شَيْءٍ زِينَةٌ وَ زِينَةُ الصَّلَاةِ
أَنْ تَرْفَعَ يَدِيكَ إِذَا كَبَرْتَ وَ
إِذَا رَكَعْتَ وَ إِذَا رَفَعْتَ
رَأْسَكَ مِنَ الرَّكْوَعِ.

٥٩- عن القاسم بن

٥٧- حدثنا إسماعيل عن نافع. (الحاديث موقوف بهذا السند)

٥٨- حدثنا محمد بن مقاتل أبنا عبد الله بن عجلان قال سمعت النعمان بن ابى عياش يقول: (الأثر سنده حسن)

٥٩- حدثنا محمد بن مقاتل أبنا عبد الله أبنا الأوزاعي حدثني حسان بن عطية عن القاسم بن مخيمرة. (الأثر بهذا السند صحيح)

ہے انہوں نے کہا: ہاتھوں کو تکبیر کے وقت اٹھانا، میرا خیال ہے یہ اس وقت ہے جب آدمی جھکنے لگے۔

٦٠- عطاء نے بیان کیا کہ میں نے حضرت جابر بن عبد اللہ، حضرت ابو سعید خدری، حضرت عبد اللہ بن عباس اور حضرت عبد اللہ بن زبیر رضی اللہ عنہم کو دیکھا وہ اپنے ہاتھوں کو اس وقت اٹھاتے تھے جب نماز شروع کرتے اور جب رکوع کرتے اور جب رکوع سے اپنا سر اٹھاتے۔

٦١- عکرمه بن عمار کہتے ہیں کہ میں نے سالم بن عبد اللہ، قاسم بن محمد، عطاء اور مکحول کو دیکھا وہ نماز میں جب رکوع کرتے اور جب رکوع سے اٹھتے تو اپنے

مخیرہ قال: رفع الأيدي
للتکبیر قال أراه حين
ينحنى۔

٦٠- عن عطاء قال رأيت
جابر بن عبد الله وأبا سعيد
الحدري و ابن عباس و ابن
الزبير يرفعون أيديهم حين
يفتحون الصلاة وإذا
ركعوا وإذا رفعوا رؤوسهم
من الركوع.

٦١- أبا عكرمة بن عمار
قال: رأيت سالم بن عبد الله و
القاسم بن محمد و عطاء و
مكحولا يرفعون أيديهم في

٦٠- حدثنا مقاتل عن عبد الله أبا شريك عن ليث عن عطاء. (الأثر بهذا السند ضعيف لكنه في الشواهد)

٦١- حدثنا محمد بن مقاتل أبا عكرمة بن عمار. (الأثر حسن بهذا السند)

الصلوة إذا ركعوا و إذا رفعوا.

٦٢- عن ليث عن عطاء و
مجاحد أنهما كانا يرفعان
أيديهما في الصلاة، و كان
نافع و طاووس يفعلاه .

٦٣- و عن ليث عن ابن
عمرو سعيد بن جبير و
طاوس وأصحابه أنهم كانوا
يرفعون أيديهم إذا ركعوا

٦٤- حدثنا عاصم
قال رأيت أنس بن مالك
إذا افتتح الصلاة كبر و
رفع يديه و يرفع يديه

ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

٦١- لیث سے روایت ہے کہ مجاہد
اور عطاء نماز میں اپنے دونوں ہاتھوں
کو اٹھاتے تھے اور نافع و طاؤس بھی اسی
طرح کرتے تھے۔

٦٢- لیث سے روایت ہے کہ ابن
عمر، سعید بن جبیر اور طاؤس اور ان کے
ساتھی جب رکوع کرتے تو اپنے ہاتھوں
کو اٹھاتے تھے۔

٦٣- عاصم نے بیان کیا کہ میں نے
حضرت انس بن مالک کو دیکھا جب وہ
نماز شروع کرتے تو اللہ اکبر ہوتے اور
اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے اور جب

٦٤- وقال جرير عن ليث عن عطاء و مجاهد. (الأثر بهذا السند ضعيف)
٦٥- الأثر صحيح.

٦٥- حدثنا موسى بن إسماعيل حدثنا عبد الواحد بن زياد حدثنا عاصم. (الحديث
بهذا السند موقوف على أنس و سنته صحيح)

جب رکوع کرتے اور رکوع سے اپنا سر اٹھاتے اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

۶۵- مالک بن حويرثؓ نے کہا کہ میں نے نبی ﷺ کو دیکھا آپ جب رکوع کرتے اور جب رکوع سے اپنا سر اٹھاتے تو اپنے ہاتھوں کو اپنے کانوں کے اوپری حصے کے برابر اٹھاتے تھے۔

۶۶- عبد الرحمن بن مہدی ریبع بن صبح سے روایت کرتے ہیں کہ انہوں نے کہا میں نے محمد، حسن، ابو نصر، قاسم بن محمد، عطاء، طاؤس، مجاهد، حسن بن مسلم، نافع اور ابن ابی شیخ کو دیکھا جب وہ نماز شروع کرتے تو اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے اور جب رکوع کرتے اور جب

کلمارکع و رفع رأسه من الرکوع.

۶۵- عن مالك بن الحويرث قال: رأيت النبي ﷺ يرفع يديه إذا ركع وإذا رفع رأسه من الرکوع حتى يحاذى بهما فروع أذنيه.

۶۶- وقال عبد الرحمن بن مهدى عن الريبع بن الصريح قال: رأيت محمداً و الحسن و أبو نصرة و القاسم بن محملاً عطاء و طاووساً و مجاهداً و الحسن بن مسلم و نافعاً و ابن ابى نجيح إذا افتقوا الصلاة رفعوا أيديهم وإذا رکعوا أو إذا رفعوا

۶۵- حدثنا خليفة بن خياط حدثنا يزيد بن زريع حدثنا سعيد عن قتادة أن نصر بن عاصم حدثهم عن مالك بن الحويرث. (الحديث بهذا السنن حسن)

۶۶- الأثر صحيح.

رکوع سے سرا اٹھاتے۔

۶۷- بخاریؐ کہتے ہیں کہ یہ مکہ، مدینہ، یمن اور عراق کے لوگ ہیں جن کا رفع یہ دین پر اتفاق ہے۔

وکیع ربغ سے روایت کرتے ہیں کہ انہوں نے کہا میں نے حسن، مجاهد، عطاء، طاؤس، قیس بن سعد اور حسن بن مسلم کو دیکھا کہ جب وہ رکوع اور سجدہ میں جانے لگتے تو اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

عبد الرحمن بن مهدی کہتے ہیں کہ یہ سنت ہے۔

۶۸- اور عمر بن یونس کہتے ہیں کہ

رؤوسهم من الرکوع.

۶۷- قال البخاری: و هؤلاء أهل مكة وأهل المدينة وأهل اليمن وأهل العراق قد تواطأوا على رفع الأيدي.

وقال وكيع عن الربيع قال: رأيت الحسن و مجاهدا و عطاء و طاوسا و قيس بن سعد والحسن بن مسلم يرفعون أيديهم إذا ركعوا وإذا سجدوا.

وقال عبد الرحمن بن مهدى هذا من السنة.

۶۸- وقال عمر بن یونس

۶۷- الأثر حسن بهذا السننـ

۶۸-الأثر حسن بهذا السننـ

ہم سے عکرمہ بن عمار نے بیان کیا کہ میں نے قاسم طاؤس، مکحول، عبد اللہ بن دینار اور سالم کو دیکھا وہ جب نماز کیلئے کھڑے ہوتے اور جب رکوع اور سجدہ میں جانے لگتے تو اپنے ہاتھوں کواٹھاتے تھے۔

۶۹- اور وحی کہتے ہیں کہ اعمش سے روایت ہے کہ ابراہیم صلی اللہ علیہ وسالہ و آله و سلم نے ان سے حضرت واہل بن حجر رضی اللہ عنہ کی اس حدیث کو بیان کیا کہ نبی صلی اللہ علیہ وسالہ و آله و سلم جب رکوع و سجدہ کرتے تو اپنے ہاتھوں کواٹھاتے تھے۔ ابراہیم نے کہا کہ شاید آپ نے ایک مرتبہ ایسا کیا ہو۔ انکا یہ کہنا کہ شاید آپ نے ایک ہی مرتبہ کیا ہواں کا محض گمان ہے، کیوں کہ واہل بن حجر نے یہ

حدثنا عکرمہ بن عمار قال: رأيت القاسم و طاووسا و مكحولا و عبد الله بن دينار و سالم ما يرفعون أيديهم إذا استقبل أحدهم الصلاة و عند الرکوع و عند السجود.

۶۹- وقال وكيع عن الأعمش عن إبراهيم أنه ذكر له حديث واہل بن حجرأن النبي ﷺ كان يرفع يديه إذا ركع وإذا سجد.

قال إبراهيم: لعله كان فعله مرة وهذا ظن منه لقوله فعله مرة ، مع أن واہل ذكر أنه رأى النبي ﷺ وأصحابه

غیر مردہ یر فرعون ایدیهم
ولا يحتاج وائل إلى
الظنو لأن معاينته أكثر من
حسبان غيره .
نہیں، اس لئے کہ ان کا دیکھنا غیر کے گمان کرنے سے زیادہ اہم ہے۔

بیان کیا ہے کہ انہوں نے نبی کریم ﷺ اور آپؐ کے اصحابؓ کو کئی مرتبہ اپنے ہاتھوں کواٹھاتے ہوئے دیکھا ہے۔ اور وائل بن حجرؓ کو ان کے گمان کی ضرورت نہیں، اس لئے کہ ان کا دیکھنا غیر کے گمان کرنے سے زیادہ اہم ہے۔

امام بخاریؓ کہتے ہیں کہ اس کو زائدہ
نے بیان کیا ہے۔

۷۰۔ وائل بن حجرؓ بیان کرتے ہیں کہ میں نے سوچا کہ جا کر رسول اللہ ﷺ کی نماز کو دیکھوں کہ آپؐ کیسے پڑھتے ہیں، آپؐ نے اللہ اکبر کہا اور اپنے ہاتھوں کواٹھایا پھر جب رکوع میں جانے لگے تو اپنے دونوں ہاتھوں کواٹھایا پھر جب اپنا سراٹھایا تو اسی طرح اپنے ہاتھوں کواٹھایا اس کے بعد پھر میں نے انہیں ٹھنڈی کے زمانے میں دیکھا وہ موٹے

قال البخاری قد یعنی
زادہ .

۷۰۔ عن وائل بن حجر
أخبره قال: قلت: لأنظرن
إلى صلاة رسول الله ﷺ
كيف يصلى فكبر ورفع
يديه فلما رفع يديه فلما
رفع رأسه رفع يديه بمثلها،
ثم رأيتهم بعد ذلك في زمان
فيه برد، فرأيت الناس عليهم

۷۔ فقال حدثنا عاصم حدثنا أبي أن وائل بن حجر أخبره . (الحادي ث حسن بهذا السند)

جل الشیاب تحرک ایدیہم
تحت الشیاب .

کپڑے پہنے ہوئے تھے، ان کے ہاتھ
کپڑے کے نیچے حرکت کرتے تھے۔

یہ وائل بن حجر ہیں جنہوں نے اپنی حدیث
میں یہ بیان کیا ہے کہ انہوں نے نبی کریم ﷺ
اور آپ ﷺ کے اصحاب کو رفع یہ دین کرتے ہوئے
کیے بعد مگر کئی مرتبہ دیکھا۔

۱۷- عاصم بن کلیب سے ان کے
باپ نے بیان کیا کہ میں نے وائل بن
حجر کو کہتے ہوئے سنا کہ میں مدینہ آیا
تاکہ میں رسول اللہ ﷺ کی نماز کو
دیکھوں، آپ ﷺ نے نماز شروع کی اور اللہ
اکبر کہا اور اپنے ہاتھوں کو اٹھایا پھر
جب (رکوع سے) آپ ﷺ نے اپنا سرا اٹھایا
تو اپنے ہاتھوں کو اٹھایا۔

فهذا وائل بین فی
حدیثه أنَّه رأى النبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّدَ
أصحابه يرفعون أيديهم مرة
بعد مرة .

۷۱- عن عاصم بن
کلیب عن أبيه أنه سمعه
يقول: سمعت وائل بن
حجر يقول: قدمت المدينة
لأنظرن إلى صلاة رسول الله
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّدَ فافتتح الصلاة فكبر و
رفع يديه فلما رفع رأسه رفع
يديه .

۷۱- حدثنا عبد الله بن محمد حدثنا ابن ادریس الکوفی حدثنا عاصم بن کلیب عن
أبيه أنه سمعه يقول سمعت وائل بن حجري يقول . (الحادیث حسن بهذہ السند)

٧٢-نافع نے بیان کیا کہ حضرت عبد اللہ بن عمر جب نماز شروع کرتے اور جب رکوع سے اپنا سراٹھاتے تو اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

٧٣-حمدی نے بیان کیا کہ حضرت انس رضی اللہ عنہ جب رکوع میں جاتے تو اپنے دلوں ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

٧٤-حکم بن عتبیہ نے بیان کیا کہ میں نے طاؤس کو دیکھا، وہ جب تکبیر (تحریمہ) کہتے اور جب رکوع سے اپنا سراٹھاتے تو اپنے دلوں ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

امام بخاریؓ کہتے ہیں کہ جو لوگ یہ

٧٢-عن نافع أَنْ عَبْدَ اللَّهِ
بْنَ عُمَرَ كَانَ إِذَا افْتَحَ الصَّلَاةَ
رَفَعَ يَدِيهِ وَإِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ
الرُّكُوعِ .

٧٣-عن حمید عن أنس
أنه كان يرفع يديه عند
الرکوع .

٧٤-حدثنا الحکم بن
عتبیہ قال: رأیت طاووساً یرفع
یدیه إذا کبر و إذا رفع رأسه
من الرکوع .

قال البخاری: من زعم

٧٢-حدثنا إسماعيل بن أبي أويس حدثنا مالك عن نافع . (الحادي ث موقوف لكنه جاء متصلًا برقم: ٥١، ٤٠، ٢)

٧٣-حدثنا عياش حدثنا عبد الأعلى حدثنا حميد عن أنس . (الحادي ث موقوف بهذا السند لكنه جاء متصلًا وجاء أيضًا في كتاب المحتلي: ٤/٩٢)

٧٤-حدثنا آدم حدثنا شعبة حدثنا الحکم بن عتبیہ . (الأثر حسن بهذا السند)

کہتے ہیں کہ رفع یہ دین بدعت ہے، وہ رسول اللہ ﷺ کے صحابہ اور ان کے بعد آنے والے سلف صالحین اور حجاز، مدینہ، مکہ، عراق، شام، یمن اور خراسان کے علماء پر عیب لگاتے ہیں۔ جن میں عبد اللہ بن مبارک اور ہمارے شیوخ عیسیٰ بن موسیٰ، ابو احمد، کعب بن سعید، حسن بن جعفیر، محمد بن سلام، علی بن حسن، عبد اللہ بن عثمان، یحیٰ بن یحیٰ، صدقہ، اسحاق اور ابن مبارک کے اکثر ساتھی ہیں۔

بن سعید و الحسن بن جعفیر و محمد بن سلام إلا أهل الرأى منهم، و على بن الحسن و عبد الله بن عثمان و يحيى بن يحيى و صدقة و إسحاق و عامة أصحاب ابن المبارك.

ثوری، کوئی اور بعض کوفہ کے علماء اپنے ہاتھوں کو نہیں اٹھاتے تھے اور انہوں نے اس سلسلے میں بہت سی حدیثیں روایت کی ہیں لیکن انہوں نے

أن رفع الأيدي بدعة فقد طعن فى أصحاب رسول الله ﷺ و السلف من بعدهم وأهل الحجاز وأهل المدينة وأهل مكة و عدة من أهل العراق وأهل الشام و اهل اليمن و علماء أهل خراسان، منهم ابن المبارك حتى شيوخنا عيسى بن موسى و أبو أحمد و كعب بن سعید و الحسن بن جعفیر و محمد بن سلام إلا أهل الرأى منهم، و على بن الحسن و عبد الله بن عثمان و يحيى بن يحيى و صدقة و إسحاق و عامة أصحاب ابن المبارك.

و كان الثورى و و كيع وبعض الكوفيين لا يرفعون أيديهم وقد رواوا فى ذلك

ان لوگوں پر جو رفع یہیں کرتے ہیں نار انکھی
نہیں ظاہر کی ہے اور اگر رفع یہیں حق نہ ہوتا تو وہ
ان حدیثوں کی روایت نہ کرتے، اس لئے کہ کسی
کیلئے یہ مناسب نہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی
طرف ایسی بات منسوب کرے جو آپ نہیں
کہی ہے اور جو کام آپ نہیں کیا ہے۔

۷۵- بنی کریم ﷺ نے فرمایا: جس
نے میرے اوپر ایسی بات گھڑی جسے میں نے
نہیں کہی ہے وہ اپناٹھکانا جہنم میں بنالے۔
بنی ﷺ کے کسی صحابی سے یہ ثابت
نہیں کروہ اپنے ہاتھوں کو نہیں اٹھاتے تھے۔
اور اس کی سند یہ رفع یہیں کی احادیث کی
سندوں سے زیادہ صحیح نہیں ہیں۔

۷۶- سالم بن عبد اللہ سے ان کے

أحاديث كثيرة ولم يعتبوا
على من رفع يديه ولو لا أنها
حق ما روا تلك الأحاديث
أنه ليس لأحد أن يقول على
رسول الله ﷺ مالم يقل،
ولم يفعل.

۷۵- لقول النبي ﷺ
”من تقول على مالم أقل
فليتبواً مقعده من النار“
ولم يثبت عن أحد من
 أصحاب النبي ﷺ أنه لا
يرفع يديه، وليس أسانيده
أصح من رفع الأيدي.

۷۶- عن سالم بن عبد

الحادي حسن بهذا السند.

۷۶- حديثنا محمد بن أبي بكر المقلمي حديثنا معتمر عن عبد الله بن عمر عن ابن شهاب عن سالم بن عبد الله. عن أبيه عن النبي ﷺ (الحديث صحيح بهذا السند)

باپ نے بیان کیا ہے کہ نبی ﷺ جب نماز شروع کرتے اور جب رکوع میں جانا چاہتے اور جب رکوع سے اپنا سراٹھاتے اور جب دور کعین پڑھ کر کھڑے ہوتے تو اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے اور عبد اللہؓ بھی اسی طرح کرتے تھے۔

۷۷- سالم اپنے باپ سے روایت کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب نماز شروع کرتے اور جب رکوع میں جانا چاہتے اور جب رکوع سے اپنا سراٹھاتے تو اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

۷۸- حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ جب نماز شروع کرتے تھے تو اپنے ہاتھوں کو

اللہ عن آئیہ عن النبی ﷺ اُنہ کان یرفع یدیہ إذا دخل فی الصلاة و إذا أراد أن يركع و إذا رفع رأسه وإذا قام من الركعتين یرفع یدیہ فی ذلك كلہ و کان عبد اللہ یفعلہ.

۷۷- عن سالم عن آئیہ قال: کان رسول اللہ ﷺ یرفع یدیہ إذا استفتح و إذا رکع رفع یدیہ و إذا رفع رأسه من الرکوع.

۷۸- عن عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ قال: کان رسول اللہ ﷺ إذا افتتح

۷۷- حدثنا قتيبة حدثنا هشيم عن الزهرى عن سالم عن آئيہ . (الحادي ضعيف بهذا السند)

۷۸- حدثنا عبد اللہ بن صالح حدثني الليث عن عقيل عن ابن شهاب قال: أخبرنى سالم بن عبد اللہ أن عبد اللہ بن عمر قال: (الحادي ضعيف بهذا السند)

اپنے موٹھوں کے برابر اٹھاتے تھے اور جب رکوع میں جانا چاہتے اور رکوع سے اپنا سر اٹھاتے تو بھی اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

٧٩-حضرت عبد اللہ بن عمرؓ جب نماز شروع کرتے اور جب رکوع میں جانے لگتے اور جب سمع اللہ لمن حمده کہتے اور جب دور کعت پڑھ کر کھڑے ہوتے تو اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

زہری نے سالم سے اور انہوں نے حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے اسی طرح روایت کیا ہے۔

اور کیف عن العمری عن نافع عن ابن عمر کی سند سے جو روایت کی ہے اس میں یہ الفاظ زیادہ ہیں:

الصلاۃ رفع یدیه حتی یحاذی بهما منکبیه و إذا أراد أن یركع و بعد ما رفع رأسه من الرکوع.

٧٩-عن ابن عمر أنه كان يرفع يديه إذا دخل في الصلاة و إذا رکع وإذا قال سمع الله لمن حمده وإذا قام من الركعتين يرفعهما.

و عن الزهرى عن سالم عن عبد الله بن عمر رضى الله عنه مثله.

و زاد و كييع عن العمرى عن نافع عن ابن عمر عن

٧٩-حدثنا محمد بن عبد الله بن حوشب حدثنا عبد الوهاب حدثنا عبد الله عن نافع عن ابن عمر (الحادیث بهذا السند ضعیف و لکھ جائے بسند صحیح رقم: ٢، ٤٠، ٥١)

آپ جب رکوع میں جانے لگتے اور جب سجدہ میں جانے لگتے تو اپنے ہاتھوں کواٹھاتے تھے

-٨٠- امام بخاریؓ کہتے ہیں : لیکن محفوظ وہ روایت ہے جسے عبد اللہ، ایوب، مالک، ابن جریح، لیث اور حجاز و عراق کے علماء نے نافع سے اور انہوں نے حضرت عبد اللہ بن عمرؓ سے روایت کیا ہے کہ رفع یہ دین رکوع میں جانے کے وقت اور رکوع سے سراٹھانے کے وقت ہے۔

اور اگر عمری کی حدیث جسے نافع نے ابن عمرؓ سے نقل کیا ہے صحیح تھوڑہ پہلی حدیث کے مخالف نہیں ہے، کیونکہ ان لوگوں نے یہ کہا ہے کہ جب وہ رکوع سے اپنا سراٹھاتے تھے (تو رفع یہ دین کرتے تھے) پس اگر یہ حدیث ثابت ہے تو ہم دونوں کو استعمال

النبي ﷺ أَنَّهُ كَانَ يَرْفَعُ يَدِيهِ إِذَا رَكِعَ وَ إِذَا سَجَدَ.

-٨٠- قال البخاري: وَ الْمَحْفُوظُ مَا روى عَبْدُ اللَّهِ وَ أَيُوبُ وَ مَالِكَ وَ ابْنَ حَرْبِ وَ الْلَّيْثِ وَ عَدَةً مِنْ أَهْلِ الْحِجَازِ وَ أَهْلِ الْعَرَقِ عَنْ نَافِعٍ عَنْ أَبْنَ عَمْرٍ فِي رَفْعِ الْأَيْدِي عَنْ الرَّكْوَعِ وَ إِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنْ الرَّكْوَعِ.

وَ لَوْ صَحَّ حَدِيثُ الْعُمَرِيِّ عَنْ نَافِعٍ عَنْ أَبْنَ عَمْرَ لَمْ يَكُنْ مُخَالِفًا لِأَوَّلِ، لِأَنَّ أَوْلَئِكَ قَالُوا إِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنْ الرَّكْوَعِ فَلَوْ ثَبِّتَ لَا سَعْمَلْنَا كَلِيمًا وَ لَيْسَ هَذَا مِنْ

-٨- (الأثر بهذا السند صحيح)

کریں گے اور یہ ان اختلافات میں سے نہیں ہے جن میں بعض بعض کی مخالفت کرتا ہے کیونکہ یہ فعل میں زیادتی ہے اور زیادتی قبول کی جائے گی اگر صحیح ثابت ہو جائے۔

٨١- عبد اللہ بن عمر^{رض} اور عبد اللہ بن عباس^{رض} نبی ﷺ سے روایت کرتے ہیں کہ آپ نے فرمایا: ہاتھ صرف سات جگہوں میں اٹھایا جائے، جب نماز شروع کی جائے اور قبلہ کی طرف منہ کیا جائے، صفا اور مروہ پر، عرفات میں، مزدلفہ میں، دونوں مقام اور دونوں جمروں کے پاس۔

٨٢- حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہ نبی ﷺ سے روایت

الخلاف الذی یخالف بعضهم بعضاً، لأن هذه زیادة فی الفعل و الزیادة مقبولة إذا ثبت.

٨١- عن ابن عمر و ابن عباس عن النبي ﷺ قال: لا يرفع الأيدي إلا في سبعة مواطن: في افتتاح الصلاة و استقبال القبلة وعلى الصفا و المروة و عرفات و بجمع و في المقامين و عند الجمرتين.

٨٢- عن ابن عباس رضى الله عنه عن النبي ﷺ

٨١- و قال وكيع عن ابن أبي ليلى عن نافع عن ابن عمر و عن ابن أبي ليلى عن الحكم عن مقسم عن ابن عباس . (الأثر صحيح في السنن الأول و حسن في الثاني)

٨٢- وقال على بن مسهر عن ابن أبي ليلى عن الحكم عن مقسم عن ابن عباس . (الأثر بهذا السنن حسن)

کرتے ہیں، شعبہ کہتے ہیں کہ حکم نے
مقدم سے صرف چار حدیثیں سنی ہیں جن
میں یہ حدیث نہیں ہے اور نبی ﷺ سے
اسے روایت کرنا درست نہیں، اس لئے
کنانع کے ساتھیوں نے مخالفت کی ہے
اور حکم کی حدیث جو کہ مقدم سے مردی
ہے مرسل ہے۔

٨٣- عطاء طاؤس اور ابو جمرة
سے روایت ہے کہ انہوں نے حضرت
عبداللہ بن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو
دیکھا انہوں نے رکوع میں جانے
کے وقت اور جب رکوع سے اپنا سر
اٹھایا تو اپنے ہاتھوں کو اٹھایا۔

ابن ابی لیلیٰ کی حدیث اگر صحیح مان لی
جائے کہ ان سات جگہوں میں ہاتھ اٹھایا
جائے، تو کوچع کی حدیث کے بارے میں یہ

وقال شعبة أَنَّ الْحُكْمَ لِمَ
يَسْمَعُ مِنْ مَقْسُمٍ إِلَّا أَرْبَعَةَ
أَحَادِيثٍ لَيْسَ فِيهَا هَذَا
الْحَدِيثُ وَلَيْسَ هَذَا مِنْ
الْمَحْفُوظِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ لِأَنَّ
أَصْحَابَ نَافعَ خَالِفُوا حَدِيثَ
الْحُكْمِ عَنْ مَقْسُمٍ مَرْسُلٍ.

٨٣- وقد روی طاؤس
وأبو جمرة و عطاء أنهم
رأوا ابن عباس رفع يديه
عند الركوع وإذا رفع
رأسه من الركوع
(الأثر صحيح)

مع أن حديث ابن أبي
ليلي لو صح يرفع يديه في
سبعة مواطن لم يقل في

نہیں کہا جائے گا کہ ان مقامات کے علاوہ میں رفع یہ دین جائز نہیں، بلکہ ان جگہوں میں ہاتھ اٹھایا جائے گا اور رکوع میں جانے کے وقت اور رکوع سے سراٹھانے کے وقت بھی ہاتھ اٹھایا جائے گا تاکہ ساری حدیثوں پر عمل ہو سکے اس میں کوئی تضاد نہیں۔

یہ علماء کہتے ہیں کہ عید الفطر اور عید الاضحیٰ کی تکبیرات جن کی تعداد ان کے قول کے مطابق چودہ ہے ان میں بھی ہاتھوں کو اٹھایا جائے جب کہ یہ ابن ابی لیلی کی حدیث میں نہیں ہے۔ بعض کوفہ کے علماء کہتے ہیں کہ جنازہ کی تکبیرات جن کی تعداد چار ہے، ان میں بھی ہاتھ اٹھایا جائے، یہ بھی ابن ابی لیلی کی حدیث میں نہیں ہے بلکہ اس پر زیادتی ہے۔ نبی ﷺ سے ان سات جگہوں کے علاوہ میں

حدیث و کیع لا یرفع إلا فی هذہ المواطن فترفع فی هذہ المواطن و عند الرکوع و إذا رفع رأسه حتى يستعمل هذه الأحاديث كلها وليس هذا من التضاد.

و قد قال هؤلاء أن الأيدي ترفع في تكبيرات العيدين الفطر والأضحى و هي أربع عشرة تكبيرة في قولهم وليس هذا في حدث ابن أبي ليلى، وقال بعض الكوفيين يرفع يديه في تكبيرة الجنائز وهي أربع تكبيرات و هذه كلها زيادة على ابن أبي ليلى. وقد

روی عن النبی ﷺ من غیر
وجه فی سوی هذه السبعة.

بھی ہاتھ اٹھانے کے بارے میں کئی طریقوں سے روایتیں آئی ہیں۔

٨٣-حضرت انسؓ سے روایت ہے
کہ نبی ﷺ استسقاء میں اپنے ہاتھوں کو
اٹھاتے تھے۔

٨٤-عن أنس أن النبی ﷺ
كان يرفع يديه في الاستسقاء.

٨٥-حضرت عائشہ روایت کرتی ہیں کہ
میں نے نبی ﷺ کو دیکھا آپ اپنے ہاتھوں
کو اٹھا کر یہ دعا کر رہے تھے: میں ایک انسان
ہوں پس تو مجھے سزا نہ دے، اگر کسی مسلمان کو
میں نے تکلیف پہنچائی ہو اور اسے بر اجلا کہا
ہو تو اس کی وجہ سے مجھے سزا نہ دے۔

٨٦-عن عائشة أنها
رأت النبی ﷺ يدعوا رافعا
يديه يقول: إنما أنا بشر
فلاتعاقبني أيمارجل من
المؤمنين آذيته و شتمته
فلا تعاقبني فيه.

٨٦-عن أبي هريرة

٨٤-حدثنا موسى بن إسماعيل حدثنا حماد بن سلمة عن ثابت عن أنس. (الحديث
بهذا السند صحيح)

٨٥-حدثنا مسدد حدثنا ابو عوانة عن سماك بن حرب عن عكرمة عن عائشة زعم
أنه سمع منها (الحديث بهذا السند ضعيف)

٨٦-حدثنا على حدثنا سفيان عن أبي الزناد عن الأعرج عن أبي هريرة. (الحديث
صحيح بهذا السند)

کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے قبلہ کی طرف رخ کیا اور تیار ہوئے اور اپنے ہاتھوں کو اٹھا کر یہ دعا کی: اے اللہ! تو قبیلہ دوس کو ہدایت دے اور انہیں (اسلام کی طرف) لے آ۔

۸۷- حضرت جابر بن عبد اللہؓ نے بیان کیا کہ طفیل بن عمرو نے نبی ﷺ سے کہا کیا آپ قبیلہ دوس کی حفاظت میں آنا چاہیں گے؟ تو رسول اللہ ﷺ نے انکار کر دیا، اس لئے کہ اللہ تعالیٰ نے آپ سے یہ کہہ رکھا تھا کہ آپ انصار کی حفاظت میں رہیں۔ طفیل اور ان کے ساتھ ان کی قوم کے ایک آدمی نے ہجرت کی، وہ آدمی یمار پڑا تو ترکش کے پاس آیا اور ایک چوڑے پھل کا تیر لیا اور

رضی اللہ عنہ قال: استقبل رسول اللہ ﷺ القبلة و تهیأ و رفع يديه و قال: اللهم اهد دوسا وأت بهم.

۸۷- عن جابر بن عبد الله أن الطفيلي بن عمرو قال للنبي ﷺ هل لك في حصن ومنعة ، حصن دوس ، فأبى رسول الله ﷺ لما ذكر الله لأنصاره . وهاجر الطفيلي و هاجر معه رجل من قومه فمرض ، فجاء إلى قرن فأخذ مشقصاً فقطع ودجه فمات ، فرأه الطفيلي في المنام فقال

۸۷- حدثنا أبو النعمان حماد بن زيد حدثنا حجاج الصواف عن أبي الزبير عن جابر بن عبد الله . (الحديث ضعيف بهذا السندي)

اس سے اپنے رگ کو کاٹ ڈالا اور مر گیا۔
طفیل نے اس کو خواب میں دیکھا، تو اس سے پوچھا کہ اللہ تعالیٰ نے تمہارے ساتھ کیا کیا؟ اس نے کہا کہ اللہ تعالیٰ نے مجھے نبی ﷺ کی طرف ہجرت کرنے کی وجہ سے معاف کر دیا۔ انہوں نے پوچھا کہ تمہارے ہاتھوں کو کیا ہو گیا ہے؟ اس نے کہا مجھ سے کہا گیا کہ جس

چیز کو تو نے خود خراب کر لیا ہے اس کو ہم صحیح نہیں کریں گے، طفیل نے نبی ﷺ سے یہ واقعہ بیان کیا اور آپؐ سے گزارش کی کہ اس کے ہاتھوں کیلئے استغفار کریں، آپؐ نے اپنے ہاتھوں کو اٹھا کر یہ دعا کی، اے اللہ! تو اس کے ہاتھوں کو بھی بخش دے۔

۸۸-حضرت عائشہؓ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ ایک رات گھر سے نکلے، تو میں نے بریرہؓ کو آپؐ کے پیچے بھیجا تا

ما فعل اللہ بک؟ قال غفرلی بهجرته إلى النبي ﷺ قال ما شأن يديك؟ قال قيل إنما نصلح منك ما أفسدت من نفسك. فقصها الطفيلي على النبي ﷺ و قال استغفر ليديه فقال: اللهم و ليديه فاغفر فرفع يديه.

۸۸-عن عائشة رضى الله عنها أنها قالت: خرج رسول الله ﷺ ذات ليلة فأرسلت

۸۸-حدثنا قتيبة عن عبد العزيز بن محمد عن علقة بن أبي علقة عن أمه عن عائشة. (الحادي ث حسن بهذا السند)

کہ دیکھئے آپ کہاں جا رہے ہیں، آپ بقیع
غرقد کی طرف چلے پھر آپ بقیع کے قریب
کھڑے ہو گئے اور اپنے ہاتھوں کو اٹھا کر دعا
کی، پھر پلٹ آئے، بریرہ بھی واپس آئی
اور مجھے بتایا جب صبح ہوئی تو میں نے آپ
سے کہا اے اللہ کے رسول ﷺ! آپ
رات میں کہاں گئے تھے؟ آپ نے فرمایا:
مجھے بقیع والوں کے پاس بھیجا گیا تھا تاکہ
میں ان کیلئے دعا کروں۔

۸۹- محمد بن ابراہیم تیمی نے بیان کیا
کہ مجھے اس شخص نے خبر دی جس نے نبی
صلی اللہ علیہ وسلم کو اجارہ زیت کے پاس اپنی
ہتھیلیوں کو پھیلا کر دعا کرتے ہوئے
دیکھا تھا۔

بریرہ فی اثرہ لتنظر این
یذهب فسلک نحو البقیع
الغرقد فوق فی أدنى البقیع
ثم رفع يديه ثم انصرف،
فرجعت بریرة فأخبرتنی فلما
أصبحت سأله فقلت: يا
رسول اللہ أين خرجت
الليلة؟ قال: بعثت إلى أهل
البقيع لأصلی عليهم.

۸۹- عن محمد بن
إبراهيم التيمي قال:
أُخْبَرْنِي مِنْ رَأْيِ النَّبِيِّ
صلی اللہ علیہ وسلم يَدْعُو عَنْدَ أَحْجَارِ
الزِّيَّتِ بَاسْطَا كَفِيهِ.

۸۹- حدثنا مسلم حدثنا شعبة عن عبد ربه بن سعيد عن محمد بن إبراهيم التيمي قال
أُخْبَرْنِي مِنْ النَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم. (الحادیث صحیح بهذا الحدیث)
(مسند الشافعی) مسند الشافعی

٩٠- حضرت عائشہؓ روایت کرتی

ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو ہاتھ

اٹھا کر دعا کرتے ہوئے دیکھا یہاں تک

کہ آپؐ کا دونوں بغل ظاہر ہو گیا، پھر

حضرت عثمانؑ لوٹا دئے گئے۔ (غالباً یہ اس واقعہ کی طرف اشارہ ہے جب صلح حدیبیہ کے

موقعہ پر نبی ﷺ نے حضرت عثمانؑ کو اپنا نمائندہ بنایا کہ بھیجا تھا اور ان کی شہادت کی افواہ

پھیل گئی تھی پھر آپؐ نے عثمانؑ کا بدلہ لینے کیلئے بیعت لی جو بیعت رضوان کے نام سے

مشہور ہے، آپؐ نے ہاتھ اٹھا کر عثمانؑ کی واپسی کیلئے اللہ سے دعا کی تھی)۔

٩١- حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے

کہ نبی ﷺ نے اس آدمی کا ذکر کیا جو مبارک

سفر کرتا ہے جس کے بال پر آنکھ اور غبار آلود

ہیں، وہ اپنے ہاتھوں کو پھیلا کر اللہ سے دعا

کرتا ہے اور کہتا ہے، اے رب اے رب!

٩٠- عن عائشة قالت:

رأيت رسول الله ﷺ رافعاً

يديه حتى بدأ ضبعيه يدعوا

فرد عثمان.

٩١- عن أبي هريرة

رضي الله عنه قال ذكر

النبي ﷺ الرجل يطيل السفر

أشعش أغبر يمد يديه إلى الله

عز وجل : يا رب يا رب و

٩٠- حدثنا يحيى بن موسى حدثنا عبد الحميد حدثنا إسماعيل هو ابن عبد الملك

عن ابن أبي مليكة عن عائشة . (الحديث حسن بهذا السند)

٩١- حدثنا أبو نعيم حدثنا فضيل بن مرزوق عن عدى بن ثابت عن أبي حازم عن أبي

هريرة . (ال الحديث حسن بهذا السند)

حالانکہ اس کا کھانا حرام ہے، اس کا پینا حرام ہے، اس کا پہننا حرام ہے، اس کی غذا حرام ہے، پھر اس کی دعا کہاں سے قبول ہوگی !!

۹۲-حضرت علیؑ سے روایت ہے وہ میان کرتے

ہیں کہ میں نے ولید کی بیوی کو دیکھا، وہ نبی ﷺ کے پاس آئیں اور اپنے شوہر کی شکایت کرنے لگیں کہ وہ ان کو مارتے ہیں، آپؐ نے فرمایا کہ تم جاؤ اور ان سے کہو کہ نبی ﷺ نے ایسا ایسا کہا ہے، چنانچہ وہ گئیں، پھر واپس آئیں اور کہنے لگیں کہ وہ پھر مجھے مارتے ہیں، آپؐ نے ان سے فرمایا کہ تم جاؤ اور ان سے کہو کہ اللہ کے نبی ﷺ تم سے یہ کہتے ہیں، چنانچہ وہ گئیں پھر واپس آئیں اور کہنے لگیں کہ وہ مجھے مارتے ہیں آپؐ نے فرمایا تم جاؤ اور ان

مطعمہ حرام و مشربہ حرام و ملبسه حرام و غذی بالحرام فائی يستحباب لذلك.

۹۲-عن علی قال: رأيت امرأة الوليد جاءت إلى النبى ﷺ تشكو إليه زوجها أنه يضر بها فقال لها اذهبى فتقول له كيت و كيت، فذهبت ثم رجعت فقالت له عاد يضربني فقال لها اذهبى فتقول له أن النبى ﷺ يقول لك، فذهبت ثم عادت فقالت إنه يضربني فقال لها اذهبى فتقول له كيت

۹۲-أخبرنا مسلم أنسا عبد الله بن داود عن نعيم بن حكيم عن أبي مريم عن علي.(الحديث ضعيف بهذا السند)

سے ایسا ایسا کہہ دو، (وہ پھر آئیں) اور کہنے لگیں
کہ وہ مجھے مارتے ہیں، تو نبی ﷺ نے اپنا
ہاتھ اٹھایا اور کہا اے اللہ! تولید کو پکڑ۔

۹۳-حضرت انسؓ سے روایت ہے کہ
ایک سال قحط پڑا تو مسلمانوں میں سے
ایک شخص جمعہ کے دن نبی ﷺ کے
پاس آیا اور کہنے لگا اے اللہ کے رسول!
بارش رک گئی ہے اور زمین خشک ہو گئی
ہے اور مال بتاہ ہو گیا ہے۔ آپؓ نے اپنا
ہاتھ اٹھایا، اس وقت آسمان میں بادل
نہیں تھا آپؓ نے اپنے ہاتھوں کو پھیلایا
یہاں تک کہ میں نے آپؓ کے بغل کی
سفیدی دیکھی، آپؓ اللہ تعالیٰ سے پانی
برنے کیلئے دعا کرنے لگے، ہم نے ابھی

و کیت فقالت له يضربني ،
رفع رسول الله ﷺ يده و
قال: اللهم عليك بالوليد.

۹۳-عن أنس قال: قحط
المطر عاماً فقام بعض
المسلمين إلى النبي ﷺ يوم
الجمعة فقال يا رسول الله
قحط المطر وأجدبت
الارض و هلك المال، فرفع
يديه و ما نرى في السماء
سحابة فمد يديه حتى رأيت
بياض إبطيه يستسقى الله
عزو جل فما صلينا الجمعة
حتى أهم الشاب القريب

۹۳-حدثنا محمد بن سلام حدثنا إسماعيل بن جعفر عن حميد عن أنس. (الحديث
ضعيف ولكنه ثبت عن أنس رضي الله عنه من طرق كثيرة)

الدار بالرجوع إلى أهله
فdamت جمعة حتى كانت
الجمعة التي تليها قال يا
رسول الله تهمدت البيوت
و جلس الركبان فتبسم
لسرعة ملالة ابن آدم و قال
بِيْدِهِ اللَّهُمَّ حَوْلَنَا وَلَا عَلَيْنَا
فتكشطت عن المدينة.

جمعہ کی نماز پڑھی نہیں تھی کہ اتنی بارش
ہوئی کہ ایک ایسے جوان آدمی کیلئے بھی
اپنے گھر والوں تک پہنچنا دشوار ہو گیا
جس کا گھر مسجد سے قریب تھا، یہ بارش
اس جمعہ سے دوسرے جمعہ تک مسلسل
ہوتی رہی۔ (دوسرے جمعہ کو پھر) اس
شخص نے کہا اے اللہ کے رسول! گھر گر
گئے اور سواری کرنے والے گھروں میں
بیٹھ گئے (لہذا اللہ سے دعا کیجئے کہ پانی ہم پر روک دے) آپ این آدم کی جلد اکتاہٹ
پر مسکرانے لگے اور اپنے ہاتھوں کواٹھا کریدعا کی، اے اللہ! ہمارے ارد گرد بر سا اور ہم پر
نہ بر سا، پھر (آپ کی دعا سے) مدینہ سے بادل بکھر گئے (اور مدینہ کھل گیا)۔

٩٣- ابو عثمان بیان کرتے ہیں کہ

حضرت عمر رض میں نماز پڑھاتے پھر کوئ
کے وقت اپنا ہاتھ اٹھاتے اور ہتھیلوں کو

٩٤- حدثني أبو عثمان
قال: كنا نجيء و عمر يوم
الناس ثم يقنت بنا عند

٤- حدثنا مسدد حدثنا يحيى بن سعيد عن جعفر حدثني أبو عثمان。(الحديث

موقوف بهذا السند)

پھیلا کر دعاء قنوت پڑھاتے یہاں تک
کہ ان کا بغل ظاہر ہو جاتا۔

۹۵- ابو عثمان کہتے ہیں کہ حضرت عمرؓ
قنوت میں اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

۹۶- حضرت عبد اللہ بن مسعودؓ سے
روایت ہے کہ وہ وتر کی آخری رکعت میں
”قل هو الله احد“ پڑھتے پھر رکوع سے
پہلے اپنے ہاتھوں کو اٹھا کر قنوت پڑھتے۔

امام بخاریؓ کہتے ہیں کہ یہ سب حدیثیں
ہیں جو کہ رسول اللہ ﷺ اور آپ کے صحابہ
سے ثابت ہیں، نہ ان میں سے بعض بعض
کی مخالف ہے اور نہ ان میں تضاد ہے، اس

الرکوع یرفع یدیہ حتی یدو
کفاه و یخرج ضبعیہ۔

۹۵- عن أبي عثمان قال:
كان عمر يرفع يديه في القنوت.

۹۶- عن عبد الله أنه
كان يقرأ في آخر ركعة من
الوتر ”قل هو الله“ ثم يرفع
يديه فيقنت قبل الركعة.

قال البخاري: وهذه
الأحاديث كلها صحيحة عن
رسول الله ﷺ وأصحابه لا
يخالف بعضها بعضاً وليس فيها

۹۵- حدثنا قبيصه حدثنا سفيان عن أبي علي هو جعفر بن ميمون يباع الأنماط قال
سمعت أبي عثمان. (الحديث موقف على عبد الرحمن بن مل)

۹۶- حدثنا عبد الرحيم المحاربي حدثنا زائدة عن ليث عن عبد الرحمن بن الأسود
عن أبيه عن عبد الله. (الحديث ضعيف بهذه السندا)

لئے کہ وہ مختلف مقامات پر آئی ہیں۔

ثابت حضرت انسؓ سے روایت کرتے ہیں کہ انہوں نے کہا کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو دعا میں ہاتھ اٹھاتے ہوئے نہیں دیکھا سوائے استقاء میں۔ یہاں حضرت انسؓ نے جود دیکھا وہ بیان کیا لیکن یہ تکبیر اولی میں رفع یہ دین کے مخالف نہیں ہے۔

حضرت انسؓ سے یہ بھی روایت آئی ہے کہ نبی ﷺ جب تکبیر (تحریمہ) کہتے اور جب رکوع میں جانے لگتے تو اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔ ان کا قول ”فِي الدُّعَاءَ“ نماز اور قنوت میں رفع دین کے علاوہ ہے۔

۹۶- حضرت انسؓ روایت کرتے

متضاد لأنها في مواطن مختلفة.

قال ثابت عن أنس:

مارأيت النبي ﷺ يرفع يديه في الدعاء إلا في الاستسقاء فأخبر أنس بما كان عنده ما رأى من النبي ﷺ وليس هذا بمخالف لرفع الأيدي في أول التكبير.

و قد ذكر أنس رضي الله عنه أيضاً أن النبي ﷺ كان يرفع يديه إذا كبر وإذا ركع و قوله ”في الدعاء“ سوى الصلاة و سوى رفع الأيدي في القنوت.

۹۷- عن أنس رضي

۹۷- حدثنا محمد بن بشار عن يحيى بن سعيد عن حميد عن أنس. (الحادي
صحيح بهذا السند)

ہیں کہ وہ رکوع کے وقت اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

۹۸- حضرت مالک بن حويرث سے روایت ہے انہوں نے بیان کیا کہ بنی علیؑ جب تکبیر (تحمید) کہتے اور جب رکوع میں جانے لگتے اور جب رکوع سے اپنا سر اٹھاتے تو اپنے ہاتھوں کو اپنے کانوں کے برابر اٹھاتے۔

امام بخاریؓ کہتے ہیں: جو لوگ یہ کہتے ہیں کہ بنی علیؑ رکوع کے وقت اور جب رکوع سے اپنا سر اٹھاتے تو اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے، اسی طرح ابو حمید کی روایت میں جو یہ زیادتی ہے کہ بنی علیؑ کے دس صحابہؓ اپنے ہاتھوں کو اس وقت اٹھاتے تھے جب دور کعت پڑھ کر کھڑے ہوتے،

الله عنہ أَنَّهُ كَانَ يَرْفَعُ
يَدِيهِ عَنْ الرَّكْوَعِ.

۹۸- عن مالك بن الحويرث رضى الله عنه قال كان النبي ﷺ يرفع يديه إذا كبر و إذا ركع وإذا رفع رأسه من الركوع حذاء أذنيه.

قال البخاري: وَ الَّذِي
يَقُولُ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَرْفَعُ
يَدِيهِ عَنْ الرَّكْوَعِ وَ إِذَا رَفَعَ
رَأْسَهُ مِنَ الرَّكْوَعِ وَ مَا زَادَ
عَلَى ذَلِكَ أَبُو حَمِيدٌ فِي
عَشْرَةِ مِنْ أَصْحَابِ
النَّبِيِّ ﷺ كَانَ يَرْفَعُ يَدِيهِ إِذَا

۹۸- حدثنا آدم بن أبي إیاس حدثنا شعبة حدثنا قتادة عن نصر بن عاصم عن مالک بن الحويرث. (الحادیث صحيح بهذا السند)

یہ سب صحیح ہیں، اس لئے کہ انہوں نے صرف ایک نماز کے بارے میں نہیں بیان کیا ہے کہ بعضہ اسی ایک نماز کے بارے میں وہ اختلاف کر رہے ہوں۔ حالانکہ اس میں کوئی اختلاف نہیں ہے بلکہ بعض نے بعض سے کچھ زیادہ بیان کیا ہے اور اس زیادتی کو اہل علم نے قبول کیا ہے۔ اور ابو بکر بن عیاش نے حصین سے اور انہوں نے مجاهد سے جو روایت کی ہے کہ انہوں نے کہا کہ میں نے ابن عمرؓ کو نماز میں ہاتھ اٹھاتے ہوئے نہیں دیکھا سوائے تکبیر اوالی میں تو مجاهد سے اس سے مختلف روایت بھی آئی ہے۔

وکیع ربيع بن صبیح سے روایت کرتے ہیں کہ انہوں نے کہا میں نے مجاهد کو دیکھا جب وہ رکوع میں جانے لگتے اور جب

قام من السجدتين ، کلمه صحيح، لأنهم لم يحكوا صلاة واحدة فيختلفوا في تلك الصلاة بعينها مع أنه لا اختلاف في ذلك، إنما زاد بعضهم على بعض ، و الزيادة مقبولة من أهل العلم ، و الذى قال أبو بكر بن عياش عن حصين عن مجاهد قال: مارأيت ابن عمر يرفع يديه في شيء من الصلاة إلا في التكبير الأولى ، فقد خولف في ذلك عن مجاهد.

قال وكيع عن الربيع بن صبیح قال: رأیت مجاهدا یرفع یدیه إذا

ركع و إذا رفع رأسه من الركوع .

ركوع سے اپنا سراٹھاتے تو اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

جبریلیث سے روایت کرتے ہیں کہ مجاہد اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔ اہل علم کے نزدیک یہ زیادہ صحیح ہے۔

صدقہ کہتے ہیں کہ جس نے مجاہد کی اس حدیث کو روایت کیا ہے کہ ابن عمرؓ نے صرف تکبیر اولیٰ میں ہاتھ اٹھایا ہے۔ اس کا حافظہ آخری عمر میں خراب ہو گیا تھا اور ربیع اور لیث نے جو روایت کیا ہے وہ زیادہ بہتر ہے۔ اس کے علاوہ طاؤس، سالم، نافع، ابو زبیر اور محارب بن دثار وغیرہ نے یہ کہا ہے کہ ہم نے ابن عمرؓ کو دیکھا جب تکبیر (تحریمہ) کہتے اور جب رکوع میں جانے لگتے تو اپنے ہاتھ کو اٹھاتے تھے۔

وقال جریر عن ليث عن مجاهد أنه كان يرفع يديه وهذا أحفظ عند أهل العلم.

قال صدقۃ: إن الذي يروی حديث مجاهد عن ابن عمر رضی الله عنه أنه لم يرفع يديه إلا في أول التكبيرة. كان صاحبه فقد تغير بآخره و الذي رواه الريبع و ليث أولی. مع أن طاؤسا و سالما و نافعا و أبا الزبیر و محارب بن دثار و غيرهم قالوا: رأينا ابن عمر يرفع يديه إذا كبر و إذا ركع.

٩٩- تمام بن نجح نے بیان کیا کہ حضرت عمر بن عبد العزیز خلف کے دروازہ پر اترے، انہوں نے کہا کہ ہمیں لے چلو، ہم امیر المؤمنین کے ساتھ نماز پڑھیں گے، پھر انہوں نے ہمیں ظہر اور عصر کی نماز پڑھائی، میں نے ان کو رکوع میں جانے کے وقت ہاتھ اٹھاتے ہوئے دیکھا۔

١٠٠- حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے انہوں نے کہا کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو دیکھا جب آپ نماز کیلئے کھڑے ہوتے تو اپنے دونوں ہاتھوں کو اپنے موٹھوں کے برابر اٹھاتے اور جب رکوع سے اپنا سراٹھاتے اور سمع اللہ من حمدہ کہتے تو اسی طرح کرتے تھے

٩٩- حدثنا تمام بن نجح قال: نزل عمر بن عبد العزیز علی باب خلف فقال انطلقوَا بنا نشهد الصلاة مع أمير المؤمنين فصلی بنا الظهر والعصر ورأيته رفع يديه حين ركع.

١٠٠- عن عبد الله بن عمر رضي الله عنه قال: رأيت رسول الله صلى الله عليه وسلم إذا قام في الصلاة رفع يديه حتى يكونا حذو منكبيه و كان يفعل ذلك إذا رفع رأسه من الركوع فيقول سمع

٩٩- قال مبشر بن إسماعيل حدثنا تمام بن نجح . (الأثر ضعيف بهذا السندي)

١٠٠- حدثنا محمد بن مقائيل أنبأنا يونس عن الزهري حدثنا سالم عن عبد الله بن عمر . (الحديث صحيح بهذا السندي)

اور جب سجدہ میں جاتے تو اپنے ہاتھوں
کو نہیں اٹھاتے تھے۔

۱۰۱- حیثی بن ابو اسحاق نے روایت
کیا کہ میں نے حضرت انس بن مالکؓ کو
دونوں سجدوں کے درمیان ہاتھ اٹھاتے
ہوئے دیکھا۔

امام بخاریؓ کہتے ہیں کہ نبی ﷺ کی
حدیث کو لینا زیادہ بہتر ہے۔

۱۰۲- سالم بن عبد اللہ سے روایت
ہے انہوں نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ کی
سنن کی اتباع کرنا زیادہ ضروری ہے۔

۱۰۳- مجاہد سے روایت ہے انہوں نے کہا

اللّه لمن حمده ولا يفعل
ذلك في السجود.

۱۰۱- عن يحيى بن أبي إسحاق
قال: رأيت أنس بن مالك رضي الله عنه يرفع
يديه بين السجدين.
قال البخاري و حدث
النبي ﷺ أولى.

۱۰۲- عن سالم بن عبد
الله قال: سنة رسول الله
أحق أن تتبع.

۱۰۳- عن مجاهد قال:

۱۰۱- حدثنا موسى بن إسماعيل حدثنا حماد بن سلمة عن يحيى بن أبي إسحاق
قال رأيت أنس بن مالك (الحديث موقوف على انس)

۱۰۲- حدثنا على بن عبد الله حدثنا سفيان حدثنا عمرو بن دينار عن سالم بن عبد
الله. (الأثر صحيح)

۱۰۳- حدثنا قتيبة حدثنا سفيان عن عبد الكري姆 عن مجاهد. (الأثر صحيح)

کہ نبی ﷺ کے بعد کوئی ایسا شخص نہیں جس کے ہر قول کو لیا جائے، نبی ﷺ کے علاوہ ہر شخص کے قول کو لیا بھی جائے گا اور چھوڑ بھی دیا جائے گا۔

١٠٣- پیر میل بن سلیمان ابو عیسیٰ نے بیان کیا کہ میں نے اوزاعی سے کہا کہ اے ابو عمرو! جب آدمی نماز میں کھڑا ہو تو ہر تکبیر کے ساتھ رفع یہ دین کے بارے میں آپ کی کیا رائے ہے؟ تو انہوں نے کہا کہ یہی امر اول ہے۔

اوزاعی سے ایمان کے بارے میں پوچھا گیا اور میں سن رہا تھا، انہوں نے کہا کہ ایمان بڑھتا اور گھٹتا ہے، پس جس نے یہ گمان کیا کہ ایمان بڑھتا اور گھٹتا نہیں ہے وہ بدعتی ہے اس سے بچو۔

١٠٤- جریر بن حازم سے روایت ہے، وہ

لیس أحد بعد النبی ﷺ إلا يؤخذ من قوله ويترك إلا النبی ﷺ.

١٠٤- حدثنا الهزيل بن سلیمان أبو عیسیٰ قال: سألت الأوزاعي قلت يا أبا عمرو ما تقول في رفع الأيدي مع كل تكيرة وهو قائم في الصلاة؟ قال ذلك الأمر الأول.

و سئل الأوزاعي و أنا أسمع عن الإيمان؟ فقال يزيد و ينقص، فمن زعم أن الإيمان لا يزيد ولا ينقص فهو صاحب بدعة فاحذروه.

١٠٥- عن جریر بن حازم

١٠٥- حدثنا محمد بن عرعرة حدثنا جریر بن حازم قال سمعت نافعاً قال: (ا) لحدث موقف بهذا السند)

کہتے ہیں کہ میں نے نافع کو یہ کہتے ہوئے سنا
کہ حضرت عبد اللہ بن عمرؓ جب جنازہ کی نماز
میں اللہا کبر کہتے تو اپنے ہاتھوں کواٹھاتے تھے۔

۱۰۶- نافع نے روایت کیا ہے کہ حضرت
عبد اللہ بن عمرؓ نے نماز جنازہ کی ہر تکبیر میں
اپنے ہاتھوں کواٹھاتے تھے۔ اور (چار رکعت
والی نماز میں) جب دور کعت پڑھ کر کھڑے
ہوتے تو اپنے ہاتھوں کواٹھاتے تھے۔

۱۰۷- یحییٰ بن سعید نافع سے
روایت کرتے ہیں ان کا بیان ہے کہ
حضرت عبد اللہ بن عمرؓ جب جنازہ کی نماز
پڑھتے تو اپنے ہاتھوں کواٹھاتے تھے۔

قال: سمعت نافعاً قال: كَانَ
ابنُ عَمْرٍ إِذَا كَبَرَ عَلَى الْجَنَازَةِ
رَفَعَ يَدِيهِ.

۱۰۶ - عن نافع عن
ابن عمر أَنَّهُ قَالَ يَرْفَعُ
يَدِيهِ فِي كُلِّ تَكْبِيرٍ عَلَى
الْجَنَازَةِ وَإِذَا قَامَ مِن
الرُّكُعَيْنِ.

۱۰۷ - عن يَحْيَى بْنِ
سَعِيدٍ أَنَّ نَافِعًا أَخْبَرَهُ أَنَّ عَبْدَ
اللَّهِ بْنَ عَمْرٍ كَانَ إِذَا صَلَّى
عَلَى الْجَنَازَةِ رَفَعَ يَدِيهِ.

۱۰۶- حدثنا على بن عبد الله حدثنا عبد الله بن إدريس قال: سمعت عبد الله عن
نافع. (الحديث موقوف على ابن عمر بهذا السند)

۱۰۷- قال أَحْمَدُ بْنُ يُونَسَ حَدَّثَنَا زَهْيِرٌ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ أَنَّ نَافِعًا أَخْبَرَهُ .

(ال الحديث موقوف بهذا السند)

١٠٨- عمر بن الوزان مدد نے بیان کیا
کہ میں نے قیس بن ابو حازم کو دیکھا
انہوں نے جنازہ کی نماز میں اللہ اکبر کہا
اور ہر تکبیر میں اپنایا تھا اٹھایا۔

١٠٩- موسیٰ بن دھقان نے بیان کیا
کہ میں نے اب ان بن عثمان کو جنازہ کی
نماز پڑھتے ہوئے دیکھا، وہ پہلی تکبیر
میں اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

١١٠- ابو الغصن کا بیان ہے کہ میں
نے نافع بن جبیر کو دیکھا، وہ جنازہ کی
نماز میں ہر تکبیر میں اپنے ہاتھوں کو
اٹھاتے تھے۔

١٠٨- حدثنا عمر بن
أبى زائدة قال: رأيت قيس
بن أبى حازم كبر على جنازة
يرفع يديه فى كل تكبيرة.

١٠٩- عن موسى بن
دھقان قال: رأيت أبا بن
عثمان يصلى على الجنائز
يرفع يديه فى أول تكبيرة.

١١٠- حدثنا أبو الغصن
قال: رأيت نافع بن جبير
يرفع يديه فى كل تكبيرة
على الجنائزة.

١٠٨- حدثنا أبوالوليد حدثنا عمر بن أبي زائدة. (الأثر بهذا السنن حسن)

١٠٩- حدثنا محمد بن أبي بكر المقدمي حدثنا أبو معشر يوسف البراء عن موسى بن دھقان. (الأثر ضعيف بهذا السنن)

١١٠- حدثنا على بن عبد الله وإبراهيم بن المنذر قالا: حدثنا معن بن عيسى حدثنا
أبو الغصن. (الأثر بهذا السنن حسن)

۱۱۱-غیلان بن انس سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ میں نے عمر بن عبد العزیز کو دیکھا، وہ جنازہ کی نماز میں ہر تکبیر کے ساتھ اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

۱۱۲-عبداللہ بن علاء نے بیان کیا کہ میں نے مکحول کو جنازہ کی نماز پڑھتے ہوئے دیکھا، وہ چار تکبیریں کہتے تھے اور ہر تکبیر کے ساتھ اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

۱۱۳-ابومصعب صالح بن عبید نے بیان کیا کہ میں نے وہب بن منبه کو دیکھا وہ ایک جنازہ کے ساتھ چل رہے تھے، پھر انہوں نے (نماز جنازہ میں)

۱۱۱-عن غیلان بن انس قال: رأيت عمر بن عبد العزيز يرفع يديه مع كل تكبيرة (يعنى على الجنازة)

۱۱۲-حدثنا عبد الله بن العلاء قال: رأيت مكحولا يصلى على الجنازة يكبر عليها أربعاء ويرفع يديه مع كل تكبيرة.

۱۱۳-حدثنا أبو مصعب صالح بن عبید قال: رأيت وہب بن منبه يمشي مع جنازة فكبير

۱۱۱-حدثنا محمد بن المثنى حدثنا الوليد بن مسلم قال سمعت الأوزاعي عن غیلان بن انس۔ (الأثر موقوف بهذا السند)

۱۱۲-حدثنا علي بن عبد الله حدثنا زيد بن الحباب حدثنا عبد الله بن العلاء۔ (الأثر موقوف بهذا السند)

۱۱۳-حدثنا علي بن عبد الله حدثنا أبو مصعب صالح بن عبید۔ (الأثر ضعيف بهذا السند)

أربعاً يرفع يديه مع كل تكبيرة.

١١٤- أَبْنَانَا مُعْمَرٌ عَنِ الزَّهْرِيِّ أَنَّهُ كَانَ يَرْفَعُ يَدِيهِ مَعَ كُلِّ تَكْبِيرٍ عَلَى الْجَنَازَةِ.

١١٥- عَنْ حَمَادٍ سُؤْلَتْ إِبْرَاهِيمَ فَقَالَ يَرْفَعُ يَدِيهِ مَعَ أُولَى تَكْبِيرَةِ.

وَخَالِفُهُ مُحَمَّدُ بْنُ جَابِرٍ عَنْ حَمَادٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي بَكْرٍ عَنْ أَبِي عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ الْبَخْرَى: وَحَدِيثُ

١١٥- حَمَادٌ رَوَى أَنَّ كَثِيرَةَ هُنَّا كَتَبَتْ لِهِ مِنْ كُلِّ تَكْبِيرٍ نَفَرَتْ إِلَيْهِ مَنْ كَانَ يَرْفَعُ يَدِيهِ مَعَ كُلِّ تَكْبِيرٍ كَمَا يَرْفَعُ يَدِيهِ مَعَ كُلِّ تَكْبِيرٍ.

مُحَمَّدُ بْنُ جَابِرٍ كَيْفَيَّةُ رِوَايَتِهِ جَوَّاً عَنْ حَمَادٍ

عَنْ حَمَادٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي بَكْرٍ عَنْ أَبِي عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا سَنْدٌ مُؤْكَدٌ لِمُحَمَّدٍ بْنِ جَابِرٍ.

إِمامُ بَخارِيُّ كَتَبَتْ هُنَّا كَمَا يَرْفَعُ يَدِيهِ مَعَ كُلِّ تَكْبِيرٍ.

١١٤- حَدَّثَنَا عَلَىٰ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَاقُ أَبْنَانَا مُعْمَرٌ عَنِ الزَّهْرِيِّ (الْأَثْرُ بِهِذَا السَّنْدِ) السَّنْدُ صَحِيفٌ

١١٥- وَقَالَ وَكِيعٌ عَنْ سَفِيَّانَ عَنْ حَمَادٍ (الْأَثْرُ مُعْلَقٌ بِهِذَا السَّنْدِ)

نzdیک ثوری کی حدیث زیادہ صحیح ہے، اس کے علاوہ حضرت عمرؓ سے کئی سندوں سے یہ روایت آئی ہے کہ بنی علیؑ نے اپنے ہاتھوں کو اٹھایا ہے۔

۱۱۶- علیؑ کہتے ہیں کہ میں نے اپنے مشائخ میں سے کسی کو نہیں دیکھا کہ وہ نماز میں ہاتھ نہ اٹھاتا ہو، میں نے ان سے پوچھا کہ کیا سفیان اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے؟ انہوں نے کہا ہاں۔

۱۱۷- امام بخاریؓ کہتے ہیں کہ امام احمد بن حنبلؓ نے کہا کہ میں نے معتبر، یحیی بن سعید، عبد الرحمن اور اسماعیل کو دیکھا وہ رکوع کے وقت اور جب رکوع سے اپنا سرا اٹھاتے تو اپنے ہاتھوں کو اٹھاتے تھے۔

الثوری أصح عند أهل العلم مع أنه قد روى عن عمر رضي الله عنه عن النبي ﷺ من غير وجه أنه رفع.

۱۱۶- قال على ما رأيت أحداً من مشايخنا إلا يرفع يديه في الصلاة. قال البخاري قلت له سفيان كان يرفع يديه، قال نعم.

۱۱۷- قال البخاري قال أحمد بن حنبل: رأيت معتمراً و يحيى بن سعيد و عبد الرحمن و إسماعيل يرفعون أيديهم عند الركوع و إذا رفعوا رؤوسهم. (الأثر صحيح بهذا السند)

١١٨- عن الأشعث قال

كان الحسن يرفع يديه في كل تكبيرة على الجنازة.

١١٨- اشعش سے روایت ہے کہ

حسن جنازہ کی نماز میں ہر تکبیر میں اپنے
ہاتھ کو اٹھاتے تھے۔

مُسْتَ

جَلَّ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ يَعْلَمَ مَا يَعْمَلُ الْإِنْسَانُ
جَلَّ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ يَعْلَمَ مَا يَعْمَلُ الْإِنْسَانُ
جَلَّ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ يَعْلَمَ مَا يَعْمَلُ الْإِنْسَانُ
جَلَّ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ يَعْلَمَ مَا يَعْمَلُ الْإِنْسَانُ
جَلَّ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ يَعْلَمَ مَا يَعْمَلُ الْإِنْسَانُ
جَلَّ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ يَعْلَمَ مَا يَعْمَلُ الْإِنْسَانُ
جَلَّ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ يَعْلَمَ مَا يَعْمَلُ الْإِنْسَانُ
جَلَّ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ يَعْلَمَ مَا يَعْمَلُ الْإِنْسَانُ
جَلَّ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ يَعْلَمَ مَا يَعْمَلُ الْإِنْسَانُ
جَلَّ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ يَعْلَمَ مَا يَعْمَلُ الْإِنْسَانُ

881 - 05x05 - ٢٠٢٣ - ٢٤

متون سید

١١٨- حدثنا علي بن عبد الله حدثنا ابن أبي عبي عن الأشعث. (الأثر صحيح بهذا

السند)

صلوٰۃ التراویح

یہ کتاب علامہ محمد ناصر الدین البانیؒ کی معرکۃ الاراء تصنیف ہے، آپ کی یہ کتاب علمی دنیا میں اپنی دینی و علمی اہمیت اور فادیت کی بناء پر عوام و خواص میں بیحد مقبول ہوئی، اب ادارہ الدار السلفیہ نے نہایت اہتمام کے ساتھ اردو دانوں کی آسانی کیلئے اس کا اردو وایڈیشن پیش کیا ہے۔

علامہ البانی رحمہ اللہ نے تراویح کی بابت اس کے تمام گوشوں کو صحیح احادیث نبویہ اور آثار صحابہ کی روشنی میں مدلل اور مفصل طور پر بیان کر دیا ہے جس کے ذریعے تراویح کی بابت مسلمانوں کے مختلف طبقات میں پھیلی ہوئی غلط فہمیوں کا پوری طرح سے ازالہ ہو سکتا ہے۔ یہ کتاب اپنے موضوع میں انتہائی مستند اور فیصلہ کن حیثیت رکھتی ہے، جس میں تراویح سے متعلق ہر مسئلے کا حل دوڑوک انداز میں پیش کیا گیا، عوام و خواص کیلئے اس کا مطالعہ انتہائی مفید اور تسلی و تشغیل کا باعث ہے۔

سائز: 20×30 تعداد صفحات: 136

ملنے کا پتہ

کالر لام ممبئی



DARUL ILM

PUBLISHERS & DISTRIBUTORS

242, J.B.B. Marg, (Belasis Road),
Nagpada, Mumbai-8 (INDIA)
Tel.: (+91-22) 2308 8989, 2308 2231
fax :(+91-22) 2302 0482
E-mail : ilmpublication@yahoo.co.in

₹50/-